ΙΔΡΥΤΗΣ
† ΝΙΚ. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΤΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
15
ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 1961

ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'.
ΑΡΙΘ. ΦΥΛΛΟΥ 438
ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 1.

ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ ἀριθ. 14

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΟΙ ΠΡΟΣΩΠΙΔΟΦΟΡΟΙ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΑΙ

Ἡ ἐφημερίς μας τὸ ἔξεκαθάρισε πρώτη καὶ πρὸ πολλοῦ τὸ ζήτημα. Καὶ ἐκάλεσε τοὺς μὲν ἀφελεῖς νὰ μὴν ἀπατῶνται τὸ δὲ ὑπεύθυνον Κράτος νὰ τοὺς τοποθετήσηεὶς τὴν θέσιν των τοὺς χαμαιλέοντας. ΕΔΑ δὲν ὑπάρχει, ὡς νόμιμον πολιτικὸν κόμμα. Ὑπάρχει μόνον προσωπιδοφόρος Κομμουνισμός. Νὰ κληθοῦν νὰ ξεκαθαρίσουν τὴν θέσιν των οἱ δηλοῦντες, ὅτι ἀνήκουν εἰς αὐτὴν καὶ μάλιστα ἐντὸς τοῦ Κοινοβουλίου. Διότι ἀποτελεῖ ἐθνικὴν ἠλιθιότητα νὰ ἐπιτρέπωμεν εἰς τοὺς κομμουνιστὰς νὰ ὑπονομεύουν τὴν Ἑλλάδα μας, διὰ μέσων μάλιστα, τὰ ὁποῖα τοὺς παρέχει τὸ ἴδιον τὸ Κράτος.

Δυστυχῶς ἡ ὑπερευαισθησία τῶν δημοκρατικῶν ἀντιλήψεών μας ἐξιχθεῖσα μέχρις ἀνοησίας δὲν ἐπέτρεψεν εἰς τοὺς ὑπευθύνους πολιτικούς μας, νὰ κατανοήσουν, ὅτι διὰ νὰ μὴ μᾶς εἴπουν ὅτι δῆθεν δὲν εἴμεθα δημοκρατικοὶ ἐκτιθέμεθα εἰς τὸν κίνδυνον νὰ παύσωμεν νὰ εἴμεθα δημοκρατία καὶ νὰ μᾶς κάνουν...Κρουτσεφίαν οἱ ἀνεμποδίστως δρῶντες ἐδῶ—ἐθνοδολιοφθορεῖς.

Ἐκλογὰς ἐνεργοῦμεν Καλεῖται ὁ Ἑλληνικὸς λαὸς νὰ ἀποφανθῇ τελείως ἐλευθέρως ποῖον πολιτικὸν κόμμα προτιμᾶ νὰ τὸν κυβερνήσῃ. Καὶ ἐξυπακούεται ὅτι ἐρωτᾶται ὁ Λαὸς ποῖον ἐκ τῶν Ἑλληνικῶν, ἐκ τῶν Ἐθνικῶν πολιτικῶν κομμάτων μας προτιμᾶ. Καὶ παρουσιάζομεν εἰς τὸν Λαὸν ἕνα κατάλογον, διὰ νὰ ἐκλέξῃ τοὺς καλυτέρους. Καὶ μέσα εἰς τὸν κατάλογον αὐτὸν ἀναγράφομεν ἡμεῖς οἱ ἴδιοι τοὺς κομμουνιστάς. Καὶ δὲν φθάνει αὐτό. Δὲν λέγομεν τοὐλάχιστον πρὸς τὸν Λαόν, ὅτι εἶναι κομμουνισταί. Ἐδῶ τὸ λέγομεν, ὅτι εἶναι. Ἐξαπατοῦμεν δηλαδὴ ἡμεῖς οἱ ἴδιοι τὸν Λαὸν καὶ γινόμεθα ἠθικοὶ αὐτουργοὶ τοῦ ἐθνικοῦ ἐγκλήματος τὸ ὁποῖον θὰ γίνῃ διὰ τῶν ψήφων αἱ ὁποῖαι θὰ δοθοῦν ἀπὸ πολλούς, οἱ ὁποῖοι δὲν θὰ γνωρίζουν τὴν ἀλήθειαν, ὅτι δηλαδὴ ψηφίζοντες ΕΔΑ ψηφίζουν Κομμουνισμόν.

Καὶ δὲν εἶναι αὐτὸ τὸ μόνον καὶ τὸ πολὺ χειρότερον κακόν, τὸ ὁποῖον διαπράττομεν εἰς βάρος τοῦ Λαοῦ καὶ τῆς Δημοκρατίας μας, διὰ τῆς ἀσυδοσίας, τὴν ὁποίαν παρέχομεν πρὸς τὸν Κομμουνισμόν, τὴν δῆθεν ΕΔΑ.

Αὐτοὶ δὲν ἐνδιαφέρονται τόσον πολὺ διὰ τὸν ἀριθμὸν τῶν βουλευτῶν, τοὺς ὁποίους θὰ κατορθώσουν παραπλανῶντες τοὺς ἀφελεῖς νὰ ἐπιτύχουν. Τὸ μεγάλο κέρδος των εἶναι ἡ εὐκαιρία, τὴν ὁποίαν τοὺς παρέχουν αἱ ἐκλογαὶ καὶ ἡ ἐπηυξημένη ἐλευθερία, ἡ ὁποία παρέχεται εἰς τοὺς ὑποψηφίους βουλευτὰς ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴν Δημοκρατίαν μας καὶ τὴν ὁποίαν ἐκμεταλλευόμενοι δύνανται νὰ ἀναπτύξουν τὴν ἀντεθνικὴν προπαγάνδαν των καὶ τὰς ἐθνοφθόρους ἐνεργείας των εἰς τεράστιον βαθμόν. Διασχίζουν ὁλόκληρον τὴν Χαλκιδικήν. Πηγαίνουν εἰς ὅλα τὰ χωριά μας καὶ ἐκεῖ, ὅπου εἶναι τελείως ἀνεπιθύμητοι καὶ τὸ γνωρίζουν πολὺ καλῶς αὐτό, Καὶ ἀρχίζουν τὸ προπαγανδιστικόν των ἔργον.

Π.χ. Μπαίνουν μέσα σ' ἕνα καφενεῖον τῶν Καλυβῶν Πολυγύρου Καὶ σιγὰ—σιγὰ πιάνουν τὴν κουβέντα μὲ τοὺς θαμῶνας.

—Πῶς πᾶτε ρὲ παιδιά; τί βάσανα ἔχετε; τί παράπονα; ἀλλὰ παίρνουν τὴν ἀπροσδόκητον ἀπάντησιν:

—Δὲν ἔχομεν παράπονα!.

—Μὰ καλὰ δὲν σᾶς δίνουν μικρὴ τιμὴ γιὰ τὸ σιτάρι σας;

—Μπᾶ! Καλὴ εἶναι!..

—Καλὰ ρὲ παιδιά, ἀφοῦ εἶναι ὅλα καλά, γιατὶ φεύγουν τὰ παιδιά σας στὴ Γερμανία;

Καὶ οἱ γνήσιοι Ἕλληνες, οἱ ὁποῖοι τόσην ὥραν ἔκαναν, ὅτι δὲν καταλάβαιναν, σηκώνονται ὄρθιοι. Ξεσπᾶν καὶ τοὺς ἀποστομώνουν.

—Δὲν πηγαίνουν ὅμως στὴν Ἀνατολικὴ Στὴ Δυτικὴ Γερμανία πηγαίνουν.

Οἱ σύντροφοι ἀντιλαμβάνονται ὅτι δὲν τσιμπᾶν ἐδῶ. Ἀλλὰ δὲν σταματᾶν. Τὴ δουλειά τους κάνουν. Ἀλλοῦ. Καὶ πᾶνε στὴν Ὁρμύλια. Καὶ ἐπειδὴ συναντοῦν καὶ ἐκεῖ τὴν ἀτυχίαν νὰ τοὺς γνωρίζουν καὶ νὰ τοὺς περιφρονῦν ἀκολουθοῦν ἄλλην σατανικὴν ὁδὸν προπαγάνδας.

Προκαλοῦν ἐπίτηδες τὸν κόσμον, διὰ νὰ δημιουργηθοῦν ἐπεισόδια. Καὶ ἐπειδὴ ὁ ἐθνικόφρων λαός, δὲν παρασύρεται εἰς τὴν παγίδα, ἄλλο τοὺς περιφρονεῖ μόνον, ὑπακούων εἰς τοὺς Ἑλληνικοὺς Νόμους καὶ τὰς ἐπιμόνους συστάσεις τῶν ὀργάνων τῆς Ἑλληνικῆς Βασιλικῆς Χωροφυλακῆ, ὅπως ὑπομένουν καὶ αὐτοὺς τοὺς κομμουνιστὰς ὑποψηφίους, ἀφοῦ τὸ Κράτος τὸ ἐπιτρέπει, τὰ δημιουργοῦν οἱ ἴδιοι οἱ ὑποψήφιοι σύντροφοι Καὶ ἔπειτα ἀρχίζουν νὰ ξεφωνίζουν καὶ νὰ διαμαρτύρωνται ὅτι δῆθεν, ἄλλοι τὰ ἔκαναν αὐτά. Καὶ ἀναιδέστατα ἐμφανίζονται εἰς τὸν Νομάρχην καὶ φωνασκοῦν καὶ στέλλουν ψευδῆ τηλεγραφήματα πρὸς ὅλην τὴν Ὑψήλιον συκοφαντοῦντες τὴν Ἑλλάδα μας

Τί νὰ τοὺς κάνουμε; Ἔπρεπε νὰ μὴ ἐπαγρυπνῆ μετὰ σχολαστικότητος εἰς τὴν τήρησιν τῶν Νόμων ὁ Εἰσαγγελλεὺς κ. Χάντζος δι' ὅλους, ἀδιαφόρως, ἐὰν εἶναι κομμουνισταί. Ἔπρεπε νὰ μὴ ἀποστέλλῃ νυχθημερὸν διαταγὰς πρὸς ὅλα τὰ ὄργανά του ὁ κ. Διοικητὴς Χωροφυλακῆς νὰ συγκρατοῦν τὸν κατηγανακτησμένον λαόν μας καὶ νὰ περιφρουροῦν τοὺς προκλητικωτάτους κομμουνιστὰς δῆθεν ἐδίτες ὑποψηφίους καὶ τότε θὰ φώναζαν μὲ τὸ δίκηο τους.

ΤΟ ΚΗΡΥΓΜΑ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ

Τοῦ Σεβασμ. Μητροπολίτου Καισδρείας κ.κ. ΣΥΝΕΣΙΟΥ

«Ἐξῆλθεν ὁ σπείρων τοῦ σπεῖραι τὸν σπόρον αὐτοῦ»
(Δ. 85).

Πνευματικὸς Σπορεὺς εἶναι ὁ Κύριος. Θεϊκὸς σπόρος εἶναι ὁ λόγος Του. Χωράφι εἶναι ἡ ἀνθρώπινη καρδιά Εἶναι τὸ ἀτίμητο χωράφι τοῦ Θεοῦ Τὸ ψυχικὸ χωράφι, ποῦ πρέπει νὰ σπαρῇ ἀπὸ τὸν θεῖον Σπορέα. Νὰ καρποφορήσῃ τὴν εὐσέβεια, τὴν εὐλάβεια, τὴν ἀγάπη, τὴν καλωσύνη καὶ τὴν ἁγιωσύνη.

Πόσο ζωντανὴ καὶ θελκτικὴ εἶναι ἡ παραβολὴ ποῦ μεταχειρίσθηκε! Μὲ εἰκόνες καὶ παραστάσεις ἐρανισμένες ἀπὸ τὴν καθημερινὴ ζωὴ τῶν ἀκροατῶν Του διατυπώνει ἔννοιες ὑψηλὲς καὶ αἰώνιες. Στὴν περίπτωση ποῦ μᾶς ἀποσχολεῖ διατυπώνει τὴν ἀλήθεια περὶ συνεργασίας τοῦ θεϊκοῦ καὶ ἀνθρώπινου στοιχείου για τὴν ἀνύψωση τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς σὲ εὐγενέστερη, καὶ ἀνώτερη ἠθικὴ στάθμη. Ὁ Θεάνθρωπος Σπορεὺς ἀποκαλύπτει οὐράνια μηνύματα καὶ ἐμεῖς ἀποδεχόμεθα. Ἀποδεχόμεθα ἀνάλογα μὲ τὴν ποιότητα τῆς καρδιᾶς μας, ἀνάλογα μὲ τὸ ψυχικὸ μας δυναμικό, ἀνάλογα μὲ τὸν ἱερὸ πόθο μιᾶς ζωῆς ποῦ ἀποπνέει τὸ ἄρωμα τοῦ οὐρανοῦ.

Εἶχε φθάσει ὁ καιρὸς τῆς σπορᾶς. Κάποιος γεωργὸς ξεκίνησε γιὰ τὸ χωράφι του. Καθὼς ἁπλόχερα ἔσπαιρνε κάποιοι σπόροι ἔπεσαν στὸ δρόμο, ποῦ περνοῦσε σύρριζα στὸν ἀγρό. Σὲ λίγο τὰ πεινασμένα πουλιὰ τοὺς βρῆκαν καὶ τοὺς κατάπιαν. Ἄλλοι σπόροι ἔπεσαν σὲ ἕνα σωρὸ ἀπὸ πέτρες. Ἡ λιγοστὴ ὑγρασία τοὺς βοήθησε νὰ βλαστήσουν Μὰ δὲ μπόρεσαν νὰ ρίξουν ρίζες καὶ ἔτσι μαράθηκαν. Ἄλλοι πάλι σπόροι πέσανε σὲ ἕνα κομμάτι τοῦ χουραφιοῦ χέρσο' γεμᾶτο φαρμακερὰ ἀγκάθια. Ρίζωσαν, βλάστησαν καλὰ Μὰ τὰ ἀγκάθια μὲ λαμαργία κατάπιαν ὅλο τὸ πάχος τοῦ χώματος καὶ θέριεψαν μὲ πολὺ βιασύνη. Τὸ ἀποτέλεσμα ἦταν νὰ πνίξουν καὶ νὰ ξεράνουν τὰ εὐγενικὰ βλαστήματα. Οἱ ὑπόλοιποι σπόροι πέσανε σὲ τόπο προετοιμασμένο μὲ ἐπιμέλεια. Ὄχι μόνο βλάστησαν μὲ ὅλη τὴν ἀνεσή τους ἀλλὰ καὶ ἔδωσαν καρπὸ ἑκατὸ φορὲς περισσότερο.

Ἐδῶ σταματάει τὴν παραβολὴ ὁ θεῖος Σπορεύς. Σταμάτησε μὲ σκοπὸ νὰ προκαλέσῃ τὸ ἐνθιαφέρον τῶν ἀκροατῶν του. Νὰ τοῦ ζητήσουν νὰ τοὺς ἐξηγήσῃ ποιὸ ἦταν τὸ νόημα τῆς παραβολῆς. Δυστυχῶς ἀπὸ τὸ ὕψος ποῦ παίρνει ἡ συνέχεια τῆς εὐαγγελικῆς διηγήσεως συμπεραίνουμε βασίμως, ὅτι τὸ πλῆθος δὲν ἐξεδήλωσε τὸ ἐνδιαφέρον, ποῦ περίμενε ὁ Κύριος. Μόνο οἱ μαθηταὶ ρωτοῦν: «τίς εἴη ἡ παραβολὴ αὕτη;» Καὶ ὁ Κύριος μὲ κάποια θλίψη ἐξ αἰτίας τῆς ἀδιαφορίας τοῦ πλήθους ἐξηγεῖ.

Ὁ δρόμος ὁ στεῖρος καὶ ἄγονος συμβολίζει τὶς καρδιὲς ποῦ ἔχουν τελείως πωρωθῆ Τὶς καρδιὲς ποῦ ἀποκρούουν βάναυσα τὸν λόγο τοῦ Θεοῦ. Δι' αὐτὲς δὲν ὑπάρχει Θεός. Δὲν ὑπάρχει ψυχή. Δὲν ὑπάρχει πνεῦμα Ἡ ὕλη, ἡ σάρκα ἡ κακία. ἡ ἀπόλευσις, ἡ ἱκανοποίησις τοῦ πάθους καὶ τῶν παχυλῶν ἐνστίκτων ἔχει σημασία καὶ ἀξία.

Ἡ πέτρα συμβολίζει τὶς καρδιὲς ἐκεῖνες ποῦ κάνουν τὴν παραχώρηση νὰ πιστεύουν στὰ πνευματικὰ πράγματα. Τοὺς ἀρέσει τὸ κήρυγμα γιὰ μιὰ ζωὴ πειὸ ἐξυψωμένη. Ὅλος ὁ ζῆλος των ὅμως σταματάει ἕως ἐδώ. Κατὰ βάθος δὲν διαφέρουν καθόλου ἀπὸ τὶς καρδιές ποῦ συμβολίζει ὁ δρόμος

Τὸ κομμάτι τὸ ἀγκαθόσπαρτο συμβολίζει τὶς καρδιές, ποῦ ἐπιθυμοῦν νὰ δουλεύουν «δυσὶ Κυρίοις» Νὰ συμβιβάσουν τὰ ἀσυμβίβαστα. Τόν σπόρον μὲ τὰ ἀγκάθια, τὴν ἀρετὴν μὲ τὴν κακίαν, τὸν Θεὸν μὲ τὸν διάβολον. Υἱοθετοῦν ὡρισμένες ἠθικὲς ἀρχὲς τοῦ Χριστοῦ. Μὰ δὲν ἀρνοῦνται καὶ τὴν ὑπακοὴν εἰς τὰ σκοτεινὰ πάθη καὶ ἔνστικτα Στὸ τέλος. βλέποντας, ὅτι ματαιοπονοῦν παραδίδονται ὁλόψυχα στὴν ρυπαρότητα, στὸ σατανά.

Ἡ δὲ «ἀγαθή γῆ» συμβολίζει τὶς ἀνθρώπινες καρδιὲς τὶς προετοιμασμένες γιὰ τὰ ὡραῖα, τὰ εὐγενῆ, τὰ αἰθέρια. Ἡ ἱερὴ φωτιὰ τῆς εὐσεβείας ἀνύσταχτη καίει μέσα τους. Ἀνεπιφύλακτα δέχοντας τὸν θεῖο λόγο.

Τοῦ προσφέρουν ὅ,τι χρειάζεται γιὰ νὰ ριζώσῃ νὰ στελεχωθῇ καὶ νὰ καρποφορήσῃ. Αὐτοῦ τοῦ εἴδους οἱ ἀκροαταὶ γίνονται καινούργιοι ἄνθρωποι. Ἄνθρωποι μὲ χαρακτήρα ὑπέροχο. Χαρακτῆρα ποῦ λαμποκοπάει σὰν διαμάντι. Λαμποκοπάει ἀπὸ καλωσύνη καὶ ἁγιωσύνη Θυμίζει κάτι ἀπὸ τὸν ἀπαράμιλλο τύπο τοῦ κυρίου.

Φίλε ἀναγνώστη, πιστεύω ὅτι οἱ καρδιὲς ποῦ συμβολίζονται ἀπὸ τὴν «ἀγαθὴ γῆ». τὴν γῆ ἡ ὁποία «ἐποίησε καρτὸν ἑκατουταπλασίονα» σὲ θέλγει. Θὰ ἐπιθυμοῦσες ἀσφαλῶς ὅλοι οἱ χριστιανοὶ νὰ ἔμοιαζαν μὲ τὴν «ἀγαθή», τὴν καρποφόρα «γῆ». Μὰ τὰ παραδείγματα, ποῦ συναντᾷς στὴ ζωὴ σὲ ἀποκαρδιώνουν. Εἶναι πολὺ μικρὸ καὶ ἀφανὲς τὸ ποσοστὸ καρποφόρων καρδιῶν, Μὴν ἀφήνῃς τὴν ἀποκαρδίωση νὰ σὲ νικήσῃ Κινδυνεύεις νὰ γίνῃς γῆ ἀκανθώδης. Μὲ ἁπλότητα καὶ ζῆλον Θεοῦ φρόντιζε γιὰ τὴν δικήσου πνευματικὴ καρποφορία. Καὶ σύ θὰ προκόβῃς στὸ ἀγαθὸ καὶ κάποιους ἄλλους θὰ ὠφελήσῃς μὲ τὸ παράδειγμὰ σου καὶ στὴν ἐπιτυχία τοῦ ἔργου τοῦ Χριστοῦ θὰ συντελέσῃς.

Η ΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΚΑΠΝΟΠΑΡΑΓΩΓΟΥΣ

Οἱ καπνοπαραγωγοί μας ἠγωνίσθησαν, κατὰ τὰς ὁδηγίας τῶν γεωπόνων μας καὶ κατώρθωσαν, ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς τῆς ἐμφανίσεως τοῦ περονοσπόρου, ἀρχίσαντες τὴν ἔντονον καὶ συστηματικὴν καταπολέμησίν του νὰ τὸν ἐντοπίσουν καὶ περιορίσουν, οὕτως ὥστε μικραὶ μόνον νὰ ἐμφανισθοῦν ζημίαι.

Θέλομεν νὰ πιστεύωμεν, ὅτι αἱ ἀξιέπαινοι προσπάθειαι τῶν καπνοπαραγωγῶν μας θὰ δικαιωθοῦν ἐξασφαλιζομένης καὶ τῆς σχετικῶς δικαίας καὶ ἱκανοποιητικῆς τιμῆς τοῦ προϊόντος των.

Τὸ Κράτος ἂς μεριμνήσῃ ἐγκαίρως καὶ ἐπαρκῶς.

ΑΤΥΧΗΣ ΑΠΟΦΑΣΙΣ

Τὸ ΟΧΙ δὲν εἶναι οὔτε τυπική, οὔτε ἀσήμαντος ἑορτή. Ὁ Ἑλληνικὸς Λαός, ὁ ὁποῖος καὶ κατὰ τὸ μεγαλύτερον μέρος του τὴν ἔζησε τὴν μεγάλην ἐκείνην ἡμέραν τοῦ 1940 καὶ ἐδημιούργησε τὸ ἀθάνατον μεγαλεῖον της ἑορτάζει μὲ ζωηρὸν χαρὰν καὶ ὑπερηφάνειαν κάθε ἐπέτειόν της.

Νομίζομεν, ὅτι ἡ διενέργεια τῶν ἐκλογῶν δὲν εἶναι λόγος νὰ ἀπαγορεύσωμεν εἰς τὸν Ἑλληνικὸν Λαόν, ὅπως ἐκδηλώσει ἐπὶ τῇ μεγάλῃ ἐπετείῳ ἐπισήμως τὰ ἐθνικὰ αἰσθήματά του. Ἡ ἀπόφασις ἦτο ἀτυχής.

Η ΟΔΟΣ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ—ΑΡΝΑΙΑΣ

Τὰ ἐρείσματα τῆς ὁδοῦ Πολυγύρου—Ἀρναίας ἔχουν ὑποστῆ καταστροφάς, εἰς ὡρισμένα μάλιστα σημεῖα τόσον σοβαρά, ὥστε ἐν τῇ πραγματικότητι οὐ μόνον χρήσιμο ποιήσιμα δὲν εἶναι ταῦτα, ἀλλὰ καὶ κίνδυνον δημιουργοῦν εἰς τὸ αὐτοκίνητον τοῦ ὁποίου ὁ ὁδηγὸς θὰ παρασυρθῇ καὶ θὰ τὸ χρησιμοποιήσῃ Ἐξ ἄλλου τὸ πλάτος τῆς ὁδοῦ, ὡς γνωστόν, δὲν εἶναι σήμερον ἐπαρκές, δοθέντος ὅτι τὸ μέγεθος καὶ δὴ τὸ πλάτος τῶν κυκλοφορούντων αὐτοκινήτων ἔχει αὐξηθῇ πάρα πολύ, ἐλαττουμένου δὲ τοῦ πλάτους τῆς ὁδοῦ, λόγω τῆς καταστροφῆς τῶν ἐρεισμάτων καθίσταται ἀδύνατον νὰ διέλθουν εἰς τὰ σημεῖα αὐτὰ δύο ἀντιθέτως κινούμενα αὐτοκίνητα. Ἄλλοι συνεπῶς κίνδυνοι δημιουργοῦνται εἰς τὰς περιπτώσεις αὐτάς.

Νομίζομεν, ὅτι δὲν πρέπει νὰ ἀποδειχθῇ ἡ ὀρθότης τῶν ἀνωτέρω παραιτηρήσεών μας δι' ἑνὸς ἀπευκταίου ἀτυχήματος, διὰ νὰ παραδεχθοῦν καὶ οἱ ἁρμόδιοι, ὅτι δέον τὸ ταχύτερον νὰ ἐπιδιορθώσουν τὰ καταστραφέντα ἐρείσματα τῆς ἐν λόγω ὁδοῦ.

ΕΣΤΩ ΚΑΙ ΕΚΤΑΚΤΟΙ

Ἡ διενέργεια τῶν ἐκλογῶν δημιουργεῖ ἐκτάκτως καὶ ἐπειγόντως τὴν ἀνάγκην τῆς προσφορᾶς σοβαρωτάτης ἐκτάσεως ἐργασίας ὑπὸ τῶν ὑπαλλήλων τῶν Νομαρχιῶν τοῦ Κράτους καὶ τῶν Πρωτοδικείων μας. Εἶναι τόσον ἐπείγουσαι καὶ τόσης σημασίας οἱ ὑπηρεσιαὶ αὗται, ὥστε οἱ ἀνωτέρω ὑπάλληλοι ἀναγκάζονται νὰ ἐργάζωνται ὑπερανθρώπως διὰ νὰ δύνανται νὰ ἀνταποκριθοῦν εἰς αὐτάς. Ὅσον ὅμως καὶ ἂν προσπαθοῦν εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ ἀναστέλλουν ἐν μέρει τὰς συνήθεις κυρίας ἐργασίας αὐτῶν.

Αὐτὸ ἀποτελεῖ μίαν ἀνωμαλίαν, ἡ ὁποία φρονοῦμεν, ὅτι ἠδύνατο νὰ ἀποτρέπηται. Ἠδύνατο δηλαδὴ τὸ Κράτος νὰ προσλαμβάνῃ δι' ἕνα μῆνα ἐκτάκτους ὑπαλλήλους, οἱ ὁποῖοι νὰ ἐκτελοῦν ὅλας τὰς δευτερευούσης σημασίας σχετικὰς ἐργασίας. Ἐὰν διετίθετο καὶ μικρόν τι ποσὸν εἰς τὰς δεκάδας ἑκατομμυρίων δραχμῶν, ποὺ στοιχίζουν αἱ ἐκλογαί, δὲν θὰ ἐχάνετο ὁ κόσμος!

Ο ΚΟΥΚΟΣ ΑΗΔΟΝΙ

Συμπολίτης μας ἐξέφρασεν εὔλογον παράπονον, τὸ ὁποῖον θεωροῦμεν ὑποχρέωσιν νὰ τὸ δημοσιεύσωμεν, ὥστε ἐφ' ὅσον ἀνταποκρίνεται εἰς τὰ πράγματα, ληφθῶσι τὰ ἐνδεδειγμένα μέτρα, διὰ νὰ μὴ ἐπαναληφθῶσί τοιαῦτα περιστατικά.

Ὁ ἐν λόγω συμπολίτης μας ἐζήτησε καὶ ἔλαβεν παρὰ τῆς Δ)νσεως Γεωργίας διατακτικὴν πρὸς τὸν ἐν Ν. Μουδανίοις λειτουργοῦντα κυλινδρόμυλον, ὅπως οὗτος τῷ παραδώσῃ ὡρισμένην ποσότητα πιτύρων ἐκ τῶν ὑποχρεωτικῶς παρακρατουμένων διὰ τὰς κτηνοτροφικὰς ἀνάγκας τοῦ Νομοῦ μας. Μεταβὰς ὅμως εἰς Ν. Μουδανιὰ ἔλαβε τὴν ἀπάντησιν, ὅτι εἶχεν ἐξαντληθῇ ἡ ὑπάρχουσα ἐν τῷ μύλῳ ποσότης καὶ ὅτι μετ' ὀλίγας ἡμέρας θὰ ἠδύνατο νὰ παραλάβῃ τὴν αἰτουμένην ποσότητα. Μεταβὰς ἐν τούτοις καὶ μετ' ὀλίγας ἡμέρας ἐκ νέου εἰς Ν. Μουδανιά, ἐπληροφορήθη καὶ πάλιν ὅτι ὑπῆρξε ἄτυχος, καθόσον καὶ πάλιν τὰ πίτυρα εἶχον ἐξαντληθῇ. Καὶ ἠναγκάσθη νὰ μεταβῇ καὶ διὰ τρίτην φοράν, χωρὶς παρὰ ταῦτα καὶ πάλιν νὰ προλάβῃ.

Ἐδαπάνησε δηλαδὴ ὁ ἄνθρωπος πολὺ περισσότερα χρήματα τῆς ἀξίας τῶν πιτύρων καὶ πίτυρα δὲν παρέλαβε.

Νομίζομεν, ὅτι, αὐτὸ τὸ κακὸν δὲν ἦτο δύσκολον νὰ ἀποφευχθῇ. Ἐὰν ἡ ἁρμοδία ὑπηρεσία ἐγνώριζε τὴν ὑπάρχουσαν ἢ ἐν προκειμένῳ μᾶλλον... τὴν μὴ ὑπάρχουσαν ποσότητα πιτύρων ἐν τῷ κυλινδρομύλῳ Ν. Μουδανιῶν δὲν θὰ ἐξέδιδε τὴν διατακτικὴν καὶ συνεπῶς δὲν θὰ ἐπήγαινεν ἀσκόπως τρεῖς φορὰς ὁ ἄνθρωπος εἰς Ν Μουδανιά, γιὰ νὰ τοῦ στοιχίσῃ... ὁ κοῦκος ἀηδόνι.

Η ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ & Η ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ

—— 6ον ——

Ἀλλὰ ἡ Βουλγαρία ἀντέδρασεν εἰς τὴν διευθέτησιν τοῦ μακεδονικοῦ καὶ πρὸ τῆς συνθήκης τοῦ Βουκουρεστίου καὶ μετ' αὐτήν! Διαρκοῦντος τοῦ κατὰ τῆς Τουρκίας πολέμου, ὁ Βούλγαρος στρατηγὸς Θεοδώρωφ διετάχθη νὰ καταλάβῃ τὴν Θεσσαλονίκην ἡ ὁποία ὅμως ἐν τῷ μεταξὺ εἶχεν ἐλευθερωθῇ ἀπὸ τὸν ἑλληνικὸν στρατόν, μὲ ἀρχιστράτηγον τὸν τότε διάδοχον Κωνσταντῖνον. Ὁ Θεοδώρωφ παρὰ τὴν ἀποτυχίαν του νὰ θέσῃ πόδα εἰς μίαν ἑλληνικὴν πόλιν, ἐζήτησε «συμμαχικῶς» τῷ πνεύματι, νὰ σταθλεύσουν ἐντὸς τῆς Θεσσαλονίκης καὶ διὰ περιωρισμένον χρονικὸν διάστημα, δύο τάγματα στρατοῦ. Αἱ ἑλληνικαὶ ἀρχαὶ συγκατετέθησαν εἰς τοῦτο, ἀλλὰ ὁ Βούλγαρος στρατηγὸς ἐπέτυχε, κρυφίως, τὴν διείσδυσιν εἰς τὴν Θεσσαλονίκην στρατοῦ δυνάμεως περίπου 30 χιλ. ἀνδρῶν, συνέστησεν ἰδίας στρατιωτικὰς καὶ πολιτικὰς ὑπηρεσίας καὶ γενικῶς ἐνήργει ὡς ἡ πόλις ἐτέλει ὑπὸ τὴν δικαιοδοσίαν τῆς Σόφιας! Οὔτε ὅμως καὶ ἔναντι τῶν Σέρβων ἐπεδείξαν συμμαχικὴν διαγωγὴν οἱ Βούλγαροι, μὲ ἀποτέλεσμα τὴν ὄξυνσιν τῶν σερβοβουλγαρικῶν σχέσεων. Παραλλήλως αἱ ὑπερφίαλοι καὶ σωβινιστικαὶ ἀξιώσεις των, κατέστησαν ἀναπόφευκτον τὴν ἔνοπλον ρῆξιν, δηλαδὴ τὸν δεύτερον βαλκανικὸν πόλεμον, ὁ ὁποῖος ἀπέληξε εἰς τὴν κατασυντριβὴν τῆς Βουλγαρίας.

Ὁ πρῶτος παγκόσμιος πόλεμος ἀπετέλεσε διὰ τοὺς Βουλγάρους νέαν εὐκαιρίαν διὰ τὴν ἐκδήλωσιν τοῦ μεγαλοϊδεατισμοῦ των, ὁ ὁποῖος εἶχεν ἐρεθισθῆ ἀπὸ τὴν θνησιγενῆ συνθήκην τοῦ Ἁγίου Στεφάνου. Ἐπέτυχαν δὲ τὰ τοὺς παραχωρηθῇ ὑπὸ τῶν Γερμανῶν ἡ ὑπ' αὐτῶν κατοληφθεῖσα Ἀνατολικὴ Μακεδονία ὅπου διὰ πολλοστὴν φορὰν ἐπεδόθησαν εἰς ἐγλήματα κατὰ τῶν Ἑλλήνων καὶ εἰς προσπαθείας ἐκβουλγαρισμοῦ τῆς περιοχῆς. Χαρακτηριστικὴ τῶν σχεδίων ἀφελληνισμοῦ τῆς Ἀνατολικῆς Μακεδονίας, εἶναι καὶ ἡ ἀκόλουθος ἐγκύκλιος τοῦ Ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν τῆς Σόφιας πρὸς τὰς βουλγαρικὰς ἀρχὰς κατοχῆς (ὑπὸ ἡμερομηνίαν 20 Ὀκτωβρίου 1917):

«Ἐναπόκειται εἰς τὰ διοικητικὰ ὄργανα νὰ ἐκκαθαρίσουν τὰ μακεδονικὰ ἐδάφη ἀπὸ πᾶν ξένον στοιχεῖον, δημιουργοῦντα οὕτω μίαν πραγματικὴν βουλγαρικὴν ἀτμόσφαιραν καὶ διὰ συντριβῆς ἀκόμη παντὸς ἀντιτιθεμένου. Οἱ πρόκριτοι τῶν κατοίκων, οἱ ὁποῖοι ἀρνοῦνται ν' ἀναγνωρίσουν τὴν βουλγαρικὴν των καταγωγήν, νὰ ἀποσταλοῦν εἰς τὴν Σόφιαν ὑπὸ κατάλληλον συνοδείαν»

Ὅταν ὁ ἑλληνικὸς στρατὸς ἀπηλευθέρωσε αὖ πάλιν τὴν Ἀνατολικὴν Μακεδονίαν τὸν Ὀκτώβριον τοῦ 1918, εὑρέθη ἐνώπιον τραγικῆς καταστάσεως. Ὁ βουλγαρικὸς στρατὸς καὶ οἱ ὀργανώσεις τῶν κομιτατζήδων εἶχαν ἐρημώσει καὶ καταστρέψει τὴν τόσον ἀνθοῦσαν περιοχήν. Ἐν ὀλίγοις οἱ βούλγαροι διέπραξαν τότε τὰ κάτωθι:

1. Ἐξετόπισαν ἄνω τῶν 50.000 Ἑλλήνων μεταξὺ τῶν ὁποίων πάντας τοὺς ἱερεῖς, καθηγητάς, διδασκάλους καὶ Προκρίτους, εἰς τὸ ἐσωτερικὸν τῆς Βουλγαρίας καὶ εἰς τὴν Σερβίαν.

2. Ἐστρατογόγησαν βιαίως ἄνω τῶν 20 000 ἀνδρῶν, ἡλικίας 18 ἕως 45 ἐτῶν, διὰ τὴν ἐκτέλεσιν βαρυάτων καὶ ἐξαντλητικῶν ἐργασιῶν.

3. Ὠργάνωσαν παιδομάζωμα καὶ ἀπέσπασαν ἀπὸ τὰς μητέρας των ἄνω τῶν 20 000 Ἑλληνόπαιδας, ἡλικίας κάτω τῶν 14 ἐτῶν τοὺς ὁποίους ἀπέστηλαν εἰς διάφορα μέρη τῆς Βουλγαρίας πρὸς ἀφελληνισμὸν καὶ ἐκβουλγαρισμόν.

4. Κατεδίκασαν εἰς τὸν ἐξ ἀσιτίας θάνατον 30 000 περίπου Ἕλληνας καὶ Ἑλληνίδας.

5. Κατέστρεψαν ἐξ ὁλοκλήρου πλεῖστα χωρία πλησίον τῆς ζώνης τῶν ἐπιχειρήσεων.

6. Επεδόθησαν εἰς συστηματικοὺς καὶ ἐκτεταμένους βιασμοὺς γυναικῶν καὶ μικρῶν ἀκόμη κοριτσιῶν.

7. Κατέστρεψαν τὰς βιβλιοθήκας καὶ ἐρήμωσαν τὰς ἑλληνικὰς ἐκκλησίας.

8 Κατέσχεσαν τὰ ἀγροτικὰ προϊόντα καὶ τὰ ἐμπορεύματα τῶν καταστημάτων.

9 Ἐλαφυραγώγησαν τὰς οἰκίας τῶν πόλεων καὶ τῶν χωρίων τῆς περιοχῆς. Καὶ

10 Ἀντικατέστησαν τὰς ἑλληνικὰς ἐπιγραφὰς μὲ βουλγαρικὰς καὶ ἠξίουν τὴν χρησιμοποίησιν τῆς Βουλγαρικῆς γλώσσης.

Ἡ Καβάλα τῆς ὁποίας ὁ πληθυσμὸς ἀνήρχετο, πρὸ τῆς καταλήψεώς της ὑπὸ τοῦ βουλγαρικοῦ στρατοῦ εἰς 69.000 κατοίκους εὑρέθη μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσίν της μὲ 8 000 κατοίκους, ἐκ τῶν ὁποίων οἱ 3 000 μόνον ἦσαν Ἕλληνες καὶ ἐξ αὐτῶν μόνον 69 ἄνδρες! Καὶ αἱ Σέραι, αἱ ὁποῖαι κατὰ τὴν βουλγαρικὴν ἀπογραφὴν τοῦ 1916 εἶχαν 24.000 κατοίκους, τὸν Ὀκτώβριον τοῦ 1918—μετὰ τὴν βουλγαρικὴν κατοχήν—εἶχαν ἀπομείνει μὲ 6 000 κατοίκους, οἱ πλεῖστοι τῶν ὁποίων ἦσαν γυναικόπαιδα! Καὶ νὰ φαντασθῇ κανείς, ὅτι ἡ κατάληψις τῆς Ἀνατολικῆς Μακεδονίας, εἶχε χαρακτηρισθῆ ἀπὸ τὴν Σόφιαν, εἰς διακοίνωσίν της τὴν ἑλληνικὴν κυβέρνησιν, ὡς «φιλική».

Μὲ τὴν ἦταν τῶν συμμάχων τῆς ἡ Βουλγαρία ὄχι μόνον ἐγκατέλειψε τὴν Ἀνατολικὴν Μακεδονίαν, ἀλλὰ καὶ—δυνάμει τῆς συνθήκης τῶν Σεβρῶν—ἔχασε τὴν ἐδαφικήν της διέξοδον εἰς τὸ Αἰγαῖον, διὰ τῆς ἀναγνωρίσεως τῶν ἑλληνικῶν δικαιωμάτων εἰς τὴν Δυτικὴν Θράκην.

Οἱ Βούλγαροι «ρεβανσισταί» οἱ ἐμπνεόμενοι ἀπὸ τὴν τερατώδη συνθήκην τοῦ Ἁγίου Στεφάνου, κατώρθωσαν νὰ θέσουν κατακτητικὸν πόδα εἰς τὴν Μακεδονίαν καὶ τὴν Θράκην, διὰ μίαν ἀκόμη φοράν, ἀκολουθοῦντες τὴν οἰδηρόφρακτον χιτλερικὴν Βρέμαχτ. Αἱ μετὰ τῶν Γερμανῶν ναζὶ συμμαχικαὶ σχέσεις τῆς Βουλγαρίας ἀνάγονται εἰς τὴν ἐποχὴν τοῦ ρωσσοχιτλερικοῦ εἰδυλίου τοῦ 1939! Καὶ ἡ γερμανοβουλγαρικὴ συμφωνία, διὰ τὴν παράδοσιν τῆς Βορείου Ἑλλάδος εἰς τὴν Βουλγαρίαν, ὑπεγράφη τὴν 21ην Δεκεμβρίου 1940 καὶ διεσαφηνίσθη, διὰ μυστικοῦ πρωτοκόλλου τοῦ Γερμανοῦ στρατηγοῦ Λίστ καὶ τοῦ Βουλγάρου στρατηγοῦ Μαοϊντέφ, τὴν 1ην Μαρτίου 1941.

Ἡ τελευταία βουλγαρικὴ κατοχὴ εἰς τὴ Μακεδονίαν καὶ τὴν Θράκην, τὸ 1941—1944, ἀποτελεῖ τὴν μελανωτέραν σελίδα εἰς τὴν ἱστορίαν τῶν ἐγκλημάτων πολέμου. Οἱ Βούλγαροι ἐγκαταστάθησαν εἰς τὰ ἑλληνικὰ ἐδάφη καὶ ἀδιαφοροῦντες διὰ τοὺς σοιχειώδεις κανόνας τοῦ διεθνοῦς δικαίου, ἐπεδόθησαν εἰς σειρὰν προμελετημένων φυλετικῶν διώξεων, διὰ τὴν ἐθνολογικὴν ἀλλοίωσιν τῆς Μακεδονίας καὶ τῆς Θράκης. Ἡ Καβάλα, ἡ Ξάνθη, ἡ Δράμα, αἱ Σέραι, τὸ Σιδηρόκαστρον καὶ αἱ ἄλλαι πόλεις καὶ περιοχαί τῆς Βορείου Ἑλλάδος ὑπέστησαν ἐπί μίαν τριετίαν καὶ πλέον τὰς ἀφαντάστους θηριωδίας τῶν βουλγαρικῶν ὀρδῶν.

Οἱ Ἕλληνες διοικητικοί, διδάσκαλοι, δημοτικοὶ καὶ κοινοτικοὶ ὑπάλληλοι, ἀντικατεστάθησαν ἀπὸ Βουλγάρους καὶ ἐξεδιώχθησαν.

Αἱ Μητροπόλεις ὑπήχθησαν εἰς τὰς βουλγαρικὰς τοιαύτας τῆς Φιλιππουπόλεως καὶ Νευροκοπίου.

((((ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ

ΚΕΝΤΡΟΝ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ

Ὑπὸ τὴν Διεύθυνσιν τοῦ Κου
ΝΙΚ. ΔΑΒΙΛΑΑ

ΟΔΟΣ Π. ΜΕΛΑ 15, ΔΙΑΓΩΝΙΟΣ

Συστηματικὴ διδασκαλία Ἀγγλικῆς—Ἀμερικανικῆς γλώσσης—Φιλολογίας καὶ Γερμανικῆς, Γαλικῆς, Ἰταλικῆς γλώσσης. Ἐφαρμόζεται ἡ ταχυτάτης ἐκμαθήσεως μέθοδος I.O.P.

Ἐγγραφαὶ καθ' ἑκάστην 10—12 π.μ. καὶ 5—9 μ.μ.

ΠΟΤΕ ΞΕΚΟΥΡΑΖΕΣΑΙ.

Μιὰ μηχανὴ καὶ ἡ πιὸ καλὴ μηχανὴ δὲν ἠμπορεῖ νὰ δουλεύῃ συνεχῶς. Χρειάζεται κι' αὐτὴ λίγην ὥρα ἀναπαύσεως. Πολὺ δὲ περισσότερον χρειάζεται τὴν ἀνάπαυσι ὁ ἐργαζόμενος ἄνθρωπος. Ἔχει δὲ διαπιστωθῆ πὼς ὁ ἄνθρωπος ὁ ὁποῖος δουλεύει διαρκῶς, κουράζεται κοπιάζει καὶ εἰς τὸ τέλος παύει ν' ἀποδίδῃ. Ἡ ἀνάπαυσις ὄχι μόνον εἶναι ἀπαραίτητη, ἀλλὰ καὶ ἐπιβάλλεται εἰς τοὺς ἐργαζομένους νέους, οἱ ὁποῖοι ἐπιθυμοῦν καὶ θέλουν νὰ ἀποδίδουν εἰς τὴν ἐργασίαν τους. Ἀλλὰ ἀλήθεια, πὼς θὰ πρέπει νὰ ἀπασχολήσῃ ὁ νέος τὶς ὧρες τῆς ἀναπαύσεώς του; Ὅσο εὔκολο φαίνεται αὐτό, ὅσο κι' ἂν σὲ πολλοὺς φανῇ γελοία ἡ ἐρώτησις αὐτή, δὲν εἶναι καὶ τόσο ἁπλὸ νὰ μπορῇ νὰ βρῇ ὁ νέος τὸν τρόπο ποὺ θὰ ἐπωφεληθῇ ἀπὸ αὐτὲς τὶς ἐλεύθερες ὧρες. Νὰ βρῇ τὸν τρόπο νὰ κερδίσῃ κάτι καὶ σωματικῶς καὶ ψυχικῶς. Διότι ἁπλούστατα ἐλάχιστοι εἶναι ἐκεῖνοι ποὺ ἐσκέφθηκαν νὰ καταστρώσουν ἕνα πρόγραμμα διὰ τὸν χρόνον τῆς ἀναπαύσεώς των

Οἱ περισσότεροι τὰ ἀφίνουν ὅλα εἰς τὴν τύχη καὶ χάνουν καὶ σπαταλοῦν ἔτσι τὸν καιρό τους. Σκοτώνουν δηλαδὴ τὴν ὥρα τους ὅπως λένε.

Ἔχουν τὴν ἐντύπωσι πὼς τὶς ὧρες τῆς ἀναπαύσεως ποὺ μὲ κόπους καὶ μὲ θυσίες κατόρθωσαν νὰ ἐξασφαλίσουν, πρέπει νὰ τὶς διαθέσουν σὲ ἀπασχολήσεις χωρὶς περιεχόμενον, χωρὶς οὐσία, χωρὶς μόρφωσι. Καὶ ἀντὶ γιὰ μιὰ εὐγενῆ ἀπασχόλησι καταφεύγουν στὸ χαρτί, στὸ πιοτό. Ἄλλοι πάλι νομίζουν πὼς ξεκούρασι θὰ πῇ νὰ ξενυχτήσουν μέχρι τὸ πρωΐ. Γι' αὐτὸ σύνηθες φαινόμενο τῆς Δευτέρας εἶναι νὰ βλέπουμε τοὺς περισσοτέρους νὰ πηγαίνουν εἰς τὴν ἐργασίαν τους χωρὶς ὄρεξι, χωρὶς κέφι, χωρὶς διάθεσι γιὰ δουλειά, κουρασμένοι, ῥάθυμοι. Καὶ ὅλα αὐτὰ ἀποτελοῦν τὴν πιὸ τραγικὴ διαστροφὴ τῆς ἐννοίας τῆς ἀναπαύσεως καὶ ἀναψυχῆς. Διότι ἁπλούστατα Τὰ γλέντια, αἱ διασκεδάσεις, τὰ ξενύχτια, τὸ χαρτοπαίγνιον, τὸ πιοτὸ ὄχι μόνον δὲν ξεκουράζουν, ἀλλὰ ἀντιθέτως ἐξουθενώνουν, κουράζουν καὶ στὸ τέλος καταστρέφουν. Διότι ὅλα αὐτὰ γίνονται σιγὰ σιγὰ συνήθεια καὶ ἔτσι ὁ νέος βαδίζει πρὸς τὴν καταστροφή Διότι ὁ νέος ὁ ὁποῖος ζητεῖ νὰ ξεκουρασθῇ καὶ νὰ ἀναπαυθῇ σὲ τέτοιου εἴδους διασκεδάσεις, δὲν κάνει τίποτε ἄλλο παρὰ νὰ σπαταλᾷ δυνάμεις, δυνάμεις χρήσιμες, δυνάμεις ἀπαραίτητες γιὰ τὸν ἀγῶνα τῆς ζωῆς. Ἂς εἶναι βέβαιοι οἱ νέοι ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι παρασύρονται σ' αὐτά, θερίζουν καρποὺς πικρούς

Ὅπως ξεκούρασι δὲν σημαίνει τεμπελιά, δὲν σημαίνει νωθρότης ἔτσι καὶ ξεκούρασι, δὲν σημαίνει ξενύχτια καὶ γλέντια Ξεκούρασις σημαίνει μόρφωσις, ψυχαγωγία, πραγματικὴ ψυχαγωγία

Ἔτσι μόνον θ' ἀφίνῃ σημάδια πίσω της, ἴχνη ἀνεξίτηλα. Σημάδια ἀρετῆς καὶ ἀγάπης, ποὺ θὰ μποροῦμε νὰ τὰ βλέπουμε καὶ νὰ τὰ χαιρόμαστε.

Ποὺ θὰ μποροῦν νὰ τὰ βλέπουν οἱ ἄλλοι καὶ νὰ λένε: Αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος ἔκανε κάτι στὴν ζωή του. Ἄφισε πίσω του ἔργα. Ἔργα χριστιανικά, ἔργα ἠθικά

ΤΑΚΗΣ ΜΗΤΡΟΥ

ΦΩΣ ΣΤΗ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ

Τὸ θέμα τῆς συζητήσεως τῆς συντροφιᾶς στὴν ὁποία τυχαῖα παρευρέθηκα, ἀφωροῦσε διάφορα στατιστικὰ στοιχεῖα, τὰ ὁποῖα δημοσιεύτηκαν στὸν τῦπο, ἢ μαθεύτηκαν ἀπὸ πρόσωπα, ποὺ εἶχαν κάποια σχέσι μὲ τὴν στατιστικὴ ὑπηρεσία.

«Ξαίρετε παιδιά, εἶπε γιὰ μιὰ στιγμὴ μιὰ κοπέλλα, ποιὰ θέσι κατέχομε, ἀπὸ ἀπόψεως καταναλώσεως ἠλεκτρικοῦ ῥεύματος, ἀνάμεσα στὶς χῶρες τῆς Εὐρώπης; Τὴν προτελευταία μὲ τελευταία τὴν Ἀλβανία» «Καὶ ποιὰ λέτε περιοχὴ τῆς Ἑλλάδος ἔχει τὸ μικρότερο ποσοστὸ καταναλώσεως ῥεύματος κατὰ κεφαλήν;» Χωρὶς κἄν νὰ σκεφθῶ, γιατὶ κανένα σχετικὸ στοιχεῖο δὲν εἶχα ὑπ' ὄψει μου, λὲς κι' ἀπὸ ἔνστικτο τὸ διαιστάνθηκα, ἀπήντησα. «Ἀσφαλῶς ἡ Χαλκιδική,» Ἡ ἐπιβεβαίωσι ἦρθε ἀμέσως: «Μάλιστα ἡ Χαλκιδική».

Δὲν ξαίρω ἂν τὸ αἴσθημα, ποὺ δοκίμασα ἦταν ἡ ντροπή, ἡ πικρία, ἢ κάτι ἀνάλογο. Μιὰ φορὰ μπορῶ νὰ πῶ μὲ βεβαιότητα, πὼς δὲν ἦταν ἡ ὑπεροφάνεια.

Ὁ ἠλεκτρισμὸς σὲ μιὰ χώρα, ἀποτελεῖ γνώρισμα πολιτισμοῦ καὶ ἡ κατανάλωσί του, σὰν καὶ τὴν κατανάλωσι τοῦ σαπουνιοῦ, εἶναι ὁ δείκτης τοῦ ἐπιπέδου, στὸ ὁποῖο βρίσκεται αὐτὴ καὶ ὁ πληθυσμός της. Βρισκόμαστε λοιπὸν ἀπὸ τὴν ἄποψη αὐτὴ σὰν Ἕλληνες, στὴν οὐρὰ τῶν λαῶν τῆς Εὐρώπης καὶ σὰν Χαλκιδικιῶτες στὴν οὐρὰ τῆς οὐρᾶς. Μονάχα ἀπὸ τοὺς Σκιπητάρηδες προηγούμεθα, μονάχα οἱ Ἀρβανῖτες ἔπονται.

Μπορεῖ τώρα, τὰ στοιχεῖα τῆς στατιστικῆς, πάνω στὰ ὁποῖα συζητοῦσε ἡ συντροφιά, νὰ ἀνάγονται σὲ παρελθόντα χρόνον καὶ ἡ σημερινὴ κατάστασι στὴ Χαλκιδική, νὰ ἔχῃ ἀλλάξῃ ἐντελῶς, ὥστε στὶς μὲν κωμοπόλεις, ποὺ οἱ πυγολαμπίδες συναγωνίζονταν τὸ φῶς τῶν ἠλεκτρικῶν λαμπτήρων, ὁ ἀγῶνας νὰ ἔληξε ὑπὲρ τῶν λαμπτήρων, ὥστε οἱ συμπαθεῖς κολοφωτιὲς νὰ περιορίστηκαν στὸ βάθος τῶν φρακτῶν, στὰ δὲ χωριὰ νὰ ἔχουν τοποθετηθῆ οἱ βάσεις τοῦ ἠλεκτροφωτισμοῦ. Παράλληλα ὅμως ἡ πρόοδος θὰ εἶναι καὶ στὰ ὑπόλοιπα τῆς χώρας διαμερίσματα ὥστε καὶ πάλι νὰ διατηροῦμε τὴν ἴδια θέσι στὴν οὐρὰ πάντοτε.

Θυμᾶμαι, πᾶνε τώρα περισσότερα ἀπὸ τριάντα χρόνια, στὰ χωριά μας, σὰν τέλειωνε ὁ ἁλωνισμός, οἱ βασανισμένες ἀπὸ τὸ μόχτο τῆς ἡμέρας μανάδες μας, συνέχιζαν τὴν ἐργασία μὲ τὴ ῥόκα καὶ τὶς βελόνες, στὰ «νυχτέρια». Οἱ γειτόνισσες μαζευόντουσαν ἔξω ἀπὸ τὶς αὐλόπορτες τὰ βράδυα καὶ κεῖ μὲ τὸ γνέσιμο, «ἔχ! πόσα βάσανα τραβᾶ ἡ δόλια ῥόκα ὥσπου νὰ γεμίσ' τ' ἀδράχτ!» ἀντήλλασαν τὰ νέα, διηγόταν κι' ἀναροφοῦσαν τὸν πόνο καὶ τὰ σεκλέτια τους, μοιραζόντουσαν τὶς ἐλπίδες καὶ τὰ οὐμούτια κι' ἔκαναν σχέδια κι' ἐπλαθαν ὄνειρα γιὰ τὴν ἀποκατάστασι τῆς κόρης, γιὰ τὸ συνοικέσιο τοῦ γυιοῦ γιὰ τὰ συμπεθεριάσματα καὶ τὶς κουμπαριὲς κι' ὅλα τὰ ἄλλα ἐνδιαφέροντα τῆς μικρῆς κοινωνίας τοῦ μαχαλᾶ. Καὶ γυρνοῦσε τὸ σφοντύλι καὶ γέμιζε τ' ἀδράχτι στὰ δάκτυλα τὰ βυσσινισμένα ποὺ μόλις χθὲς ἄφησαν τὸ δρεπάνι καὶ πῆραν τώρα τὸ μαλλί, τὸ βαμβάκι, τὸ μετάξι, γιὰ νὰ ἑτοιμάσουν τὴν προῖκα τοῦ κοριτσιοῦ, τὰ ῥοῦχα τοῦ νοικοκύρη καὶ τοῦ παιδιοῦ. Ἐκεῖνες τὰ παιδόπουλα τῆς γειτονιᾶς, γαβριάδες σωστοί, εἶχαμε γιὰ ἀποστολὴ τὴν ἐξασφάλισι τῶν μέσων τοῦ φωτισμοῦ στὰ νυχτέρια, ποὺ τ' ἀποτελοῦσε ἡ φωτιὰ ἀπὸ καλαμποκιὲς ἢ σουσαμιὲς καὶ ἐπιχειρούσαμε πραγματικὰ γιουρούσια στ' ἁλώνια γιὰ νὰ μὴ προφτάσουν οἱ ἄλλες γειτονιές.

Μπροστὰ ἀπὸ τριάντα χρόνια τότε οἱ προῖκες ἕτοιμαζόντουσαν στὸ φῶς τῆς φωτιᾶς μὲ τὶς καλαμποκιὲς καὶ σουσαμιές. Τ' ἀποκαλόκαιρο καὶ τὸ χειμῶνα μὲ τὸ γκαζοκάντηλο, τὰ κουρασμένα μάτια τῶν μανάδων τὰ κατάφερναν στὸ γνέσιμο καὶ τὰ παιδιά, διάβαζαν τὸ ἀναγνωσματάριο, ἔγραφαν τὴν ἀντιγραφὴ καὶ ἔλυναν νὰ προβλήματα στὸ λιγοστὸ φῶς τοῦ καντηλιοῦ. Κι' ἦταν ὅλοι ἱκανοποιημένοι, γιατὶ ἡ ἐπιστήμη δὲν εἶχε στείλει ἀκόμη ἄνθρωπο στὸ διάστημα κι' ἡ τεχνικὴ δὲν εἶχε φράσει στὴ σημερινὴ της ἐξέλιξι. Σήμερα ὅμως οἱ ἀπαιτήσεις τῆς ζωῆς δὲν εἶναι οἱ ἴδιες Τώρα στὸ χωριὸ τὸ τηλέφωνο, τὸ ῥαδιόφωνο, τὸ λεωφορεῖο, ποὺ τὸ φέρνει σὲ καθημερινὴ ἐπικοινωνία μὲ τὴν πρωτεύουσα, ἔκαναν τοὺς χωρικοὺς νὰ γνωρίσουν ἔστω καὶ πλατωνικὰ τὰ ἐπιτεύγματα τῶν ἐπιστημῶν. Θέλουν λοιπὸν φῶς, περισσότερο φῶς, πιὸ πολὺ φῶς.

Ἡ πατρίδα τοῦ Ἀριστοτέλους ποὺ φώτισε τὴν ἀνθρωπότητα μὲ τὰ φῶτα τοῦ πνεύματος, θἄπρεπε νὰ εἶναι ἡ πρώτη ποὺ νὰ φωτίζεται ἀπὸ ἄπλετο, ἄφθονο φῶς, ποὺ νὰ δείχνει συμβολικά, ὅτι τὸ φῶς βρίσκεται ἐκεῖ, ἀπ' ὅπου ξεκίνησε τὸ φῶς Ἡ Χαλκιδικὴ ἔστησε τὸν ἀνδριάντα τοῦ μεγάλου φιλοσόφου στὴ γενέτειρά του. Εἶναι κρῖμα νὰ ὑψώνει τὸ ἀνάστημά του μέσ' τὰ σκοτάδια τῶν ἄναστρων νυχτιῶν της. Ἂς δώσουμε λίγο φῶς ἐντάσεως πυγολαμπίδος ὥστε νὰ μὴν εἶναι ἡ τελευταία τῆς τελευταίας περιοχῆς τῆς Εὐρώπης στὸν τομέα τοῦ ἠλεκτροφωτισμοῦ.

ΑΧ. ΔΑΣΚΑΛΟΥΔΗΣ

ΚΩΝΣΤΙΝΟΣ ΧΡ. ΤΖΕΛΕΠΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
Ἐπιμελητὴς Δημοτικοῦ Νοσοκομείου
Τσιμισκῆ 119—Διαγώνιος
ΤΗΛ. 72—270
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

ΣΤΕΓΝΟΚΑΘΑΡΙΣΤΗΡΙΑ «ΚΡΙΝΟΣ»

Καθιστῶμεν γνωστόν, ὅτι ἀπὸ σήμερον παραλαμβάνομεν καὶ παραδίδομεν εἰς τὸ κατάστημά μας ῥοῦχα παντὸς εἴδους πρὸς καθάρισμα καὶ βάψιμον, μὲ τὰ πλέον σύγχρονα μέσα Τιμαὶ Θεσσαλονίκης

ΔΗΜ. ΣΤ. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ
Πολύγυρος

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΣΤΙΧΟΣ

ΤΣΙΓΓΑΝΙΚΟ

Βάρα γερὰ τὸν ντουφέκι, πιῶ [μένε μου λεβέντη!
Κορδέλλα κόκκινη κρεμῶ στὸ [ἄγριο ἐδὲ ζουρνάσου!
Φλουρὶ κολλῶ στὸ στῆθος [σου, ξυπόλυτη χορεύτρα!

Στρογγυλοπαίζει σου κοιλιὰ [κι' ὁ κόρφος σου πετάει
τὰ μπρούτζινα γιορτάνια σου [καὶ τὸ χοντροβαχιόλια.
Παίζει τὸ μαῦρο μάτι σου, [μαργιόλικο, μεγάλο,
καὶ φέρνει ὁ λάγνος σου χορὸς τὴν πεθυμιὰ τῆς νύχτας!

Κρασὶ ἂς μὴ παύσουν τ' ἄστα χτα μουστάκια σου νὰ στάζουν
Ἐ σύ, πατέρα! Ἡ κόρη σου [πόψε τὸ παραμύθι
θὰ μοῦ εἰπῇ τὸ τσιγγάνικο [πός στὸ προσκέφαλό μου!

Κ. ΒΑΡΝΑΛΗΣ

ΥΠΕΥΘΥΝΟΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ

Ὁ ὑπογραμμένος Πάννας Ἀπόστολος τοῦ Κωνσταντίνου κάτοικος Ν. Καλλικρατείας—Χαλκιδικῆς δηλῶ ὑπευθύνως καὶ ἐν γνώσει τῶν συνεπειῶν τοῦ Νόμου περὶ ψευδοῦς δηλώσεως ὅτι κατὰ τὸ διάστημα τῆς Κατοχῆς παρασυρθεὶς ἐνεγράφην εἰς τὸ ΚΚΕ. ἐπειδὴ ὅμως ἀντιλαμβάνομαι ὅτι τὸ Κ.ΚΕ καὶ οἱ παραφυάδες αὐτοῦ μηδὲ τῆς ΕΔΑ ἐξαιρουμένης ἐργάζονται προδοτικῶς καὶ καταστρεπτικῶς διὰ τὴν πατρίδα μας καὶ ὅτι σκοπὸς των εἶναι ἡ ἀπόσπασις τῆς ἀκαιρεότητος τῆς καὶ ἡ προπάρτησις εἰς τοὺς Σλαύους ἐδαφῶν αὐτῆς, ἀποκηρύσσω δημοσίως καὶ μετὰ βδελυγμίας τοῦτο καὶ τὰς παραφυάδας αὐτοῦ ὡς καὶ τὴν Ε.Δ.Α ὡς ὑποκατάστατον τοῦ Κ.ΚΕ. καὶ θέτω τὸν ἑαυτόν μου εἰς τὴν διάθεσιν τῆς πατρίδος μου ἀνὰ πᾶσαν στιγμήν

Νέα Καλλικράτεια τῇ 15—9—61

Ὁ δηλῶν
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ ΠΑΝΝΑΣ

ΠΩΛΗΣΙΣ ΚΥΨΕΛΩΝ

Πωλοῦνται τεσσαράκοντα κυψέλαι εὐρωπαϊκαί, συμπληρωμέναι μὲ 25 πατώματα σὲ ὁρίσιμη κατάστασι. Γίνεται καὶ ἀνταλλαγὴ αὐτῶν μὲ ζῶα τιμῆ εὐαρεσίας Πληροφορίαι παρὰ τῷ ἰδιοκτήτῃ Ἰωάνου Παπαπαύλου Ἅγιον Νικόλαον.

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΑΓΕΛΑΣ

Λόγῳ ἀσθενείας τοῦ ἰδιοκτήτου πωλεῖται ἀγελὰς βελτιωμένης ράτσας ἔγκυος καὶ μετὰ μόσχου 5 μηνῶν. Πληροφορίαι Μηνᾶς Πετρομελίδης εἰς Φλογητά.

Χαλκιδικεῖς:

Διὰ πᾶσαν Κτηματικήν σας Συναλλαγὴν Ἀποταυθῆτε μὲ ἐμπιστοσύνη εἰς τὸ Γραφεῖον Κτηματικῶν Συναλλαγῶν ΓΕΩΡΓΙΟΥ ΜΑΝΟΥΣΟΠΟΥΛΟΥ.

Ἀγοραὶ-Πωλήσεις Ἀκινήτων

Ὁδὸς Βασιλέως Ἡρακλείου ἀρ. 13, 1ος ὄροφος ἀρ. Γραφείου 2.

(= ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ =)

ΤΗΛΕΦ. 20—951

ΚΩΣΤΑΣ Σ. ΧΑΤΖΟΠΟΥΛΟΣ
ΜΑΙΕΥΤΗΡ ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΟΣ

ΙΑΤΡΟΣ
ΔΗΜΟΣΙΟΥ ΜΑΙΕΥΤΗΡΙΟΥ
ΔΕΧΕΤΑΙ: Ἐγνατίας 119
12—3, 5—8
Τηλέφ. Ἰατρείου 73526
Οἰκίας 74035
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΣΩΚΡΑΤΗΣ Ν. ΤΣΑΠΛΑΣ
ΙΑΤΡΟΣ
ΟΔΟΣ ΚΟΝΙΓΣΗΣ 285
(Ἄνω Τούμπα)
ΤΗΛ. 82—202
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

"ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ,,
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΜΕΛΟΣ ΤΗΣ ΕΝΩΣΕΩΣ: Ι.Δ.Ε.Ε.Τ Β.Ε.

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἰδιωτῶν	δρχ. 60
Δήμων καὶ Κοινοτ.	» 150
Νομικῶν προσώπων	» 150
Τραπεζῶν Ἑταιριῶν	» 500
Ἐξωτερικοῦ (ἀεροπορικῶς)	δολλάρια 15

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικὰ ζητήματα δωρεάν. Διακηρύξεις, πλειστηριασμοί τὸ χιλιοστόμετρον δρχ. 1.30, Διαφημίσεις 0.60.

Χειρόγραφα, δημοσιευόμενα ἢ μή, δὲν ἐπιστρέφονται

Ὑπεύθυνος: ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

ΑΠΟ ΤΗ ΖΩΗ

ΜΟΝΑΞΙΑ

"Εκανε τὴν τελευταῖα του βόλτα στὸν πολυσύχναστο δρόμο. Ἦταν ὁλομόναχος. Καὶ τὸ βράδυ ἐκεῖνο τὸν βάρενεν ἡ μοναξιὰ του. Κάτι νοσταλγίες θρηνοῦσαν σιωπηλά, μιὰν θλίψη ἐλαφρυὰ λικνίζε τὴν ψυχή του κι ἦταν σᾶν ν' ἄκουσε μυστικοὺς ἤχους χαβάτας ποὺ ἀκούονται τὸ μεσάνυχτα σὲ μιὰ ἐρημικὴ ἀκτὴ καὶ γεμίζουν μὲ καημοὺς τὸν ἀέρα.

"Ισως νὰ αἰσθανόταν τὴν ἀνάγκη γιὰ ἕνα ξέσπασμα

"Ἴσως νὰ ἤθελε νὰ ἔχῃ κοντά του ἕνα πρόσωπο καὶ νὰ μιλεῖ κι' ὅλο νὰ λέει νὰ δίνει φόρμα στὴν ταραχή του νὰ ἐμποτίσῃ μ' ὅλη του τὴ συγκίνησι τὰ λόγια ἔτσι ποὺ νὰ λάμπουν ἀπὸ χαρά, ἔτσι ποὺ νὰ θολώνουν ἀπὸ λύπη καὶ νὰ ναι γεμάτα ἀπὸ οὐσία, σᾶν ν' ἀποσπάσθηκαν ἀπὸ τὴ σαρκα καὶ τὸ αἷμα καὶ νὰ πετάχθηκαν ἀτόφιοι ὀργανισμοὶ ὁλοζώντανοι

Βέβαια, αὐτὸ ἤθελε. Νὰ ἔχῃ ἕνα πρόσωπο κοντά του· ἕνα ὡραῖο πρόσωπο. Μπορεῖ νἄχει καὶ λίγη εὐφυΐα, ἂν θέλει Αλλ' αὐτὸ δὲν εἶναι ἀπαραίτητο.

Καὶ θὰ ἦταν ἐκεῖ ἀντίκρυ, λουσμένο ἀπὸ γεγγαρίσιο φῶς καὶ τὰ μαλλιά του θὰ ἦταν γεμάτα ἀπὸ ἀχτῖνες.

Καὶ θὰ ἦταν βαθειὰ καὶ σοβαρεινὰ τὰ ματια του. "Ολη τὴν ὥρα θ' ἄκουγε καὶ κάτι θἄλεγε στὸ μεταξύ αὐτό. Θὰ εἶχεν ὡραία φωνή. καὶ τότε ἐκεῖνος θὰ σταματοῦσε καὶ θὰ παρακαλοῦσε νὰ συνεχίσῃ γιὰ ν' ἀκούσῃ ὄχι τὶς ἔννοιες, ἀλλὰ τὴ μουσικὴ τῶν λόγων, ἀλλὰ τὸ μορμουρητό. που θἄφτανεν ὡς τὴν καρδιά του, σᾶν ἦχος χορδῆς, σᾶν στεναγμὸς σᾶν αἴσθημα λαμπικαρισμένο καὶ πάναγνο, ἐξαίσιο κι' ἀπατηλὸ ὅπως εἶναι ὅλα τὰ ὡραῖα πράγματα..

Νὰ αὐτὸ ἤθελε... Μιὰ μικρὴ συναισθηματικὴ πολυτέλεια Κάτι τὸ ἐξαιρετικό. Κι' ἄς μὴν ἔχει παρὰ μόνο τὴ διάρκεια τῆς βραδυᾶς. Τάχα δέ φτάνει μιὰ βραδυά, γιὰ νὰ γεμίσῃ μέ τὸ συμπύκνωμα ἑνὸς χρόνου Τάχα, ἐκεῖνο, ποὺ ἀξίζει ἐδῶ πέρα. δὲν εἶναι παρὰ τὸ σπάνιο κι' ἡ ἐξαίρεσις;

Ἀνάμεσα στὸν κόσμο, ξεχώριζε τὰ πρόσωπα...

"Αν ἦταν αὐτό!. "Αν ἦταν τὸ ἄλλο!. "Οποιο κι' ἄν ἦταν! Ὁλομόναχος καθὼς ἦταν λίγη ἐλεημυσύνη ζητοῦσε.. Λίγη προσπάθεια..

Ποόσεχε στὶς λεπτομέρειες. Μιὰ σιλουέττα, ἕνα ντύσιμο ἀκόμα, τὰ μαλλιά! Κάτι ματιές ἀγνώστων ποὺ ἔρχονταν σᾶν βέλη ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά, ὅλο περιέργεια κι' ἔρευνα..

"Επειτα προχωροῦσαν τὰ ἄγνωστα πρόσωπα κι' οὔτε γυρνοῦσαν νὰ ἰδοῦν...

"Εβλεπε!. Πόση ἐνιύτωσι τούκαναν δυὸ φρύδια! Ἐνώνονταν μέ κάποιο σκέρτσο χαριτωμένο καὶ φανέρωνα μιὰ τέτοια παιχνιδιάρικη διάθεσι... Ἀλλά τίποτε. Περνοῦσαν οἱ ὀμορφιὲς καὶ χάνονταν. Τίς κατόπινε τὸ σκοῦρο πλῆθος, που δὲν ἔχει χάρι κι' οὔτε ἔκφρασι..

Φ.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Ν. ΑΓΙΟΜΑΜΙΤΗΣ
ΙΑΤΡΟΣ
Διευθυντὴς Κλινικῆς Ν.Σ.Α
Ἐγνατίας 104 Τηλ. 72 403
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ

ΕΚΛΑΪΚΕΥΜΕΝΗ ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΗ

ΤΟ ΠΑΙΔΙ ΕΙΝΑΙ ΣΩΣΤΟ ΝΑ ΑΛΛΑΖΗ ΣΧΟΛΕΙΟ;

Τοῦ Συνεργάτου μας κ. ΓΑΡ. ΓΑΡΟΦΥΛΛΟΥ

Τὸ σχολεῖο ἔχει ἀνοίξει πιὰ καὶ ἤδη μαθηταὶ καὶ ἐκπαιδευτικοὶ ἔχουν μπῆ στὸ δρόμο τῆς δουλειᾶς, ἄσχετα ἂν τὶς πρῶτες μέρες ὅλοι τους ἀντιμετώπισαν χίλιες δυὸ δυσκολίες..

"Ετσι εἶναι. Ἡ κάθε ἀρχή, φυσικὰ εἶναι δύσκολη... Μὰ ὁ ἄνθρωπος συνηθίζει τόσο εὔκολα καὶ προσαρμόζεται στὴν ἑκάστοτε πεσίστασι πολὺ γρήγορα.. Καὶ τὸ χθεσινὸ ἄσχημο καὶ ἄβουλο, γίνεται αὔριο συνήθεια καὶ πολλὲς φορὲς εὐχάριστη.

"Ας εὐχηθοῦμε λοιπὸν καὶ ἡ φετεινὴ σχολικὴ χρονιὰ νὰ εἶναι ἐπικοδομητικὴ σ' ὅλους τοὺς τομεῖς καὶ τὸ θεάρεστο ἔργο τὸ ὁποῖο μᾶς ἔχει ἐμπιστευθῆ ἡ κοινωνία καὶ ἡ πολιτεία μας νὰ τὸ φέρωμε εἰς πέρας ἐμεῖς οἱ ἐκπαιδευτικοὶ σὲ στενὴ συνεργασία μὲ ὅλους τοὺς λοιποὺς παράγοντες τῆς κοινωνίας

*

Ἡ «Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς» καὶ ἐφέτος θὰ διατηρήσῃ τήν στήλη τῆς ἐκλαϊκευμένης Παιδαγωγικῆς καὶ θὰ συμβάλῃ μὲ ὅλες της τὶς δυνάμεις νὰ βοηθήσῃ τοὺς γονεῖς, ἀρχίζοντας ἀπὸ σήμερα καὶ μὲ θέμα: «Εἶναι σωστὸ ν' ἀλλάζῃ σχολεῖο τὸ παιδί;»

Ἡ ἀλλαγὴ τοῦ σχολείου παρουσιάζει πραγματικὰ προβλήματα, ὅταν προπάντων τὸ παιδὶ ἀλλάζῃ συχνὰ σχολεῖο, ὅπως τὰ παιδιὰ τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων καὶ τῶν στρατιωτικῶν Μιὰ ἀλλαγὴ ἔχει ὡς ἀποτέλεσμα δυὸ πράγματα: Τὸν χωρισμὸ ἀπὸ αὐτὸ ποὺ ἐγκαταλείπει καὶ τὴν προσαρμογὴ σ' αὐτὸ ποὺ θὰ βρῆ. Καὶ τὸ ἕνα καὶ τὸ ἄλλο εἶναι δύσκολα γιὰ τὸ παιδί, ἀκόμη περισσότερο μάλιστα ὅταν καὶ ἡ οἰκογένεια λαμβάνῃ μέρος σ' αὐτὴ τὴν ἀστάθεια: Ἐγκαθίσταται σὲ ἕνα καινούργιο σπίτι, ὁ πατέρας ἀλλάζει θέσι κ.λ.π.

Θὰ ἦταν μήπως καλύτερα γιὰ τὸ παιδὶ νὰ τὸ ἄφηναν ἂν ἦταν δυνατὸν ἐσωτερικὸ στὸ παλιό του σχολεῖο; Τὴ σκέψι αὐτὴ τὴν κάνουν πολλοὶ γονεῖς, ἀλλὰ τὸ ἀποτέλεσμα δὲν εἶναι πάντοτε καλό.

Ἐξαρτᾶται ἀπὸ τὶς περιστάσεις Γιὰ μερικὰ παιδιά, ὁ χωρισμὸς ἀπὸ τὴν οἰκογένειά τους θὰ ἦταν ἕνα πλῆγμα πιὸ σοβαρό, ἀπὸ τὴν ἀλλαγὴ τοῦ σχολείου.

Ὡστόσο ἀφήνοντας τὸ παιδὶ ἐσωτερικό, μπορεῖ νὰ εἶναι γιὰ καλό του, ὅταν προπάντων πρόκειται νὰ ἀποφύγῃ μιὰ ἀλλαγὴ στὸ διάστημα τοῦ σχολικοῦ ἔτους, ὑπὸ τὸν ὅρο ὅμως νὰ παρουσιάσουν αὐτὸ τὸ πρᾶγμα στὸ παιδὶ σὰν μιὰ παραχώρησι, ἕνα τρόποντινα, προβιβασμὸ καὶ ὄχι σὰν μιὰ τιμωρία.

*

—Ποιὲς δυσκολίες πρόκειται νὰ συναντήσῃ τὸ παιδὶ ἀλλάζοντας σχολεῖο; Νὰ μιὰ ἐρώτησι ποὺ προβάλλεται συχνὰ ἀπὸ τοὺς γονεῖς. Ἀπαντοῦμε. Πολλές. Συναισθηματικὲς καὶ σχολικές. Δηλαδὴ θὰ συνηθίσῃ μὲ κόπο στὴν καινούργια ἐργασία του καὶ στοὺς νέους δασκάλους καὶ συμμαθητάς. Τὰ σχολικὰ προγράμματα, θεωρητικῶς εἶναι ὅμοια σὲ ὅλα τὰ σχολεῖα τοῦ Κράτους. Ἀλλὰ στὴν πραγματικότητα, τὸ πνευματικὸ ἐπίπεδο μιᾶς τάξεως διαφέρει πολὺ ἀπὸ σχολεῖο σὲ σχολεῖο. Π.χ: "Ενας μαθητὴς τῆς Ε'. τάξεως τοῦ Δημοτικοῦ σὲ ἕνα χωριό. θὰ συναντήσῃ ἴσως δυσκολίες στὴν ἴδια τάξι, ἀλλὰ σὲ μιὰ μεγάλη πόλι. Ἐπίσης τὸ ἴδιο συμβαίνει καὶ στὰ παιδιά, ποὺ φοιτοῦν σὲ τάξεις μὲ λίγους μαθητάς, ὅπου γνωρίζονται ὅλοι μεταξύ τους, ὅταν βρεθοῦν σὲ μιὰ αἴθουσα μὲ 60 παιδιὰ καὶ τὴν ἀπρόσωπη ἀτμόσφαιρα της!

Ἀκόμα χειρότερα εἶναι γιὰ τὰ παιδιά, ποὺ πηγαίνουν σὲ ἄλλα σχολεῖα μὲ διαφορετικὸ σύστημα, ἀπὸ σύστημα τοῦ σχολείου ὅπου φοιτοῦσαν πρίν.

Λέγουν ὅτι τὰ παιδιὰ συνδέονται εὔκολα μὲ φιλία μεταξύ τους. Αὐτὸ εἶναι ἀλήθεια. Ἀλλὰ δὲν πρέπει νὰ λησμονοῦμε ὅτι συνήθως ἕνα «σύνολο ἀνθρώπων» εἴτε εἶναι τὸ σχολεῖο εἴτε τὸ γραφεῖο ἢ τὸ ἐργοστάσιο ἔχει πάντα τὴν τάσι νὰ ἀμύνεται ἐναντίον κάθε νεοφερμένου. Βάζει τὸν καινούργιο «ὑπὸ παρατήρησιν» τὸν ὑποβάλλει σὲ διάφορες δοκιμασίες «μυήσεως», κάποτε σκληρὲς καὶ κάποτε ὑποκριτικές: παγίδες, προκλήσεις...

Φυσικά, ὁ νεοφερμένος σπάνια διατρέχει τὸν κίνδυνο νὰ «ἀπορριφθῆ» ἀπὸ τοὺς νέους συμμαθητάς του. Γενικά, εἴτε γιὰ τὴν προσωπική του ὑπόληψη, εἴτε γιὰ τὶς «γραθιὲς» του γίνεται δεκτὸς πολὺ γρήγορα.

Θὰ ἀναφέρω ὡς παράδειγμα τὸν μικρὸ ἥρωα ἑνὸς πολὺ γνωστοῦ βιβλίου («Τὰ ἄγουρα χρόνια» τοῦ Κρόνιν): "Ηταν τὸ κλωτσοσκοῦφι ὅλων τῶν συμμαθητῶν του Ἐφαρμόζοντας ὅμως τὴν συμβουλή τοῦ παππού του, προκάλεσε σὲ πάλη τὸν πιό δυνατό. Φυσικά, νικήθηκε ἀλλὰ τὸ θάρρος του ἔγινε αἰτία νὰ τὸν θαυμάσουν ὅλα τὰ παιδιὰ καὶ ἔτσι δὲν εἶχε πιὰ ἐνοχλήσεις.

Πολλὲς φορὲς ὡστόσο, τὸ νεοφερμένο παιδὶ κλείνεται στὸν ἑαυτὸν καὶ τότε ἑτοιμάζει μόνο του τὴν καταστροφή

Βρίσκεται ἐπάνω σὲ μιὰ μοιραία στροφή Καὶ ὅσο παίρνει τὸ ὕφος τοῦ «δαρμένου σκυλιοῦ» τόσο περισσότερο θὰ τὸν χτυποῦν.

—Νομίζουν μερικοὶ γονεῖς ὅτι ἂν μιλήσουν στοὺς νέους συμμαθητάς, ἢ ἂν τοὺς προσκαλέσουν στὸ σπίτι τους γιὰ νὰ τοὺς περιποιηθοῦν, ὑπάρχει πιθανότης νὰ τὰ βοηθήσουν.

Ὡστόσο, ἡ ἄποψις αὐτὴ εἶναι ἐπικίνδυνη. Ὑπάρχει φόβος νὰ ἔχουν τὰ ἀντίθετα ἀποτελέσματα ἀπὸ ἐκεῖνα ποὺ ἐπιδιώκουν, γιατὶ τὸ παιδί τους, θὰ περιμένῃ τότε νὰ ἀλλάξουν στάσι μόνοι τους οἱ συμμαθηταί του. Καὶ δὲν θὰ φροντίσῃ τὸ ἴδιο νὰ τοὺς ἐπιβληθῆ.

"Οσο λιγώτεροι λοιπὸν ἐπέμβουν ἀνάμεσα στὸ παιδὶ τους καὶ τοὺς νέους συντρόφους του τόσο θὰ εἶναι καλύτερα. Ἐκεῖνο ποὺ πρέπει νὰ κάνουν εἶναι νὰ καταπολεμοῦν τὴν δειλία του ἢ νὰ τοῦ διδάξουν τὴν πάλη ὅπως ὁ παππούς τοῦ μικροῦ ἥρωας ποὺ ἀνέφερα παραπάνω.

Μποροῦν ἐπίσης—καὶ αὐτὸ ἔχει πολὺ μεγάλη σημασία—νὰ φροντίζουν ὥστε τὸ παιδί τους νὰ ἔχῃ τὸ ἴδιο ντύσιμο καὶ τὰ ἴδια ἐφόδια (χαρτοφύλακα κ.λ.π.) μὲ τοὺς συμμαθητάς του. Οἱ γονεῖς πολὺ συχνὰ, δὲν καταλαβαίνουν ὅτι κάθε διαφορὰ πολὺ ἔντονη ἀκόμα καὶ ἂν στὰ δικά τους μάτια φαίνεται σὰν ἀνωτερότης, ἐκθέτει τὸ παιδὶ σὲ πειράματα ἀτέλειωτα. Ἐπίσης οἱ γονεῖς μποροῦν νὰ βοηθήσουν τὸ παιδί τους καὶ στὰ σχολικά του καθήκοντα: Βοηθώντας το νὰ ἑτοιμάσῃ ἕνα «πρόγραμμα ἐργασίας» ἢ ἀκόμα ἂν ἔχῃ πάρα πολλὰ μαθήματα καὶ δὲν προφθαίνει νὰ συναντήσουν τοὺς διδασκάλους του καὶ νὰ τοὺς πληροφορήσουν γιὰ τὶς δυσκολίες ποὺ ἀντιμετωπίζει,

Ἀλλὰ τότε νὰ μὴ τὸ βοηθοῦν πολὺ γιατὶ τότε θὰ χάσῃ τὴν συνήθεια τῆς προσπαθείας. Ὡστόσο, εἶναι καταστροφὴ γιὰ τὸ παιδὶ ὅταν οἱ γονεῖς του δὲν ἐπεμβαίνουν διόλου. Γιατὶ τότε θὰ νοιώθῃ ὅτι εἶναι ἐγκαταλελειμένο.

Καὶ τὸ συναίσθημα αὐτό, ὅταν προστεθῆ στὶς δυσκολίες του, θὰ τὸ ἀποθαρρύνῃ ἐντελῶς. Καὶ ἐδῶ, ὅπως καὶ σ' ἄλλες περιστάσεις οἱ γονεῖς πρέπει νὰ κρατοῦν τὸν μέσο ὅρο: Νὰ βοηθοῦν τὸ παιδί, ὅταν τοὺς τὸ ζητάῃ, ἀλλὰ ὄχι πολύ. Νὰ ἐνδιαφέρωνται γιὰ τὰ προβλήματά του ἀλλὰ χωρὶς νὰ δείχνουν ὅτι τὸ λυποῦνται, γιατὶ ὑπάρχει κίνδυνος νὰ γίνῃ ἕνας κλαψιάρης ἕνας γκρινιάρης.

ΜΗΝΑΣ Ι. ΒΕΡΓΗΣ
ΧΕΙΡΟΥΡΓΟΣ
ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
Ἐπὶ δετίαν μετεκπαιδευθεὶς ἐν Ἀγγλίᾳ
Ὁδὸς Παύλου Μελᾶ 2
(Πλατεῖα Λευκοῦ Πύργου)
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
ΔΕΧΕΤΑΙ: 12—2 καὶ 4—8
ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ 22—637

ΝΕΑ ΜΕΘΟΔΟΣ ΘΕΡΑΠΕΙΑΣ ΤΟΥ ΚΑΡΚΙΝΟΥ

ΝΥΟΡΚΗ, Σεπτέμβριος (ΑΥΠ) —Ὁ Δρ. Τζαίημς Νίκσον τοῦ Νοσοκομείου Μεμόριαλ τῆς Νέας Ὑόρκης εἰδικοῦ διὰ καρκινοπαθεῖς, καὶ ὁ Δρ Τίτους Ἴβανς τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Πολιτείας Ἀϊόβα ἀσχολούμενοι μὲ ἐρεύνες πρὸς καταπολέμησιν τοῦ καρκίνου ἐπενόησαν διὰ πρώτην φορὰν μέθοδον θεραπείας κατὰ τὴν ὁποίαν χρησιμοποιοῦνται μικραὶ δόσεις ἀκτινοβολίας πρὸς καταπολέμησιν προχωρημένων ὄγκων καρκίνου, καὶ ἀνεκοίνωσαν ταύτην ἐνώπιον τοῦ Ἀμερικανικοῦ Κολλεγίου Ραδιολογίας.

Ἡ νέα μέθοδος στηρίζεται ἐπὶ τῇ ἀνακαλύψεως τοῦ Βρεταννοῦ ἐπιστήμονος Γκρέϋ ὅστις ἀνεκάλυψεν ὅτι οἱ κακοήθεις ὄγκοι καθίστανται περισσότερον εὐαίσθητοι εἰς τὴν ἀκτινοβολίαν ὅταν ἔρχονται εἰς ἐπαφὴν μὲ τὸν ἀέρα. Οἱ δύο Ἀμερικανοὶ ἐπιστήμονες ἐπενόησαν μέθοδον διοχετεύσεως ἀέρος εἰς τὸν ὄγκον τοῦ ἀσθενοῦς πρὸ τῆς ἐκθέσεώς του εἰς τὴν ἀκτινοβολίαν μιᾶς ἰσχυρᾶς ἀκτῖνος ἀκτινοβολίας ἐπὶ σύντομον χρονικὸν διάστημα. Ἡ μέθοδος αὕτη ἀποτελεῖ τεραστίαν πρόοδον εἰς τὴν θεραπείαν δι' ἀκτινοβολίας διότι 1) καθιστᾶ τὸν ὄγκον πρόθυμον νὰ δεχθῆ «φονικὰς» ἀκτίνας. 2) Προξενεῖ ἐλαχίστας καταστροφὰς εἰς τοὺς πέριξ τοῦ ὄγκοδ ὑγιεῖς ἱστοὺς 3) εἶναι δυνατὸν νὰ χρησιμοποιηθῆ εἰς περιπτώσεις καρκίνου αἱ ὁποῖαι προηγουμένως ἔπρεπε ὁπωσδήποτε νὰ ἐγχειρισθοῦν καὶ 4) παρέχει τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ εἶναι ἀποτελεσματικὴ καὶ εἰς περιπτώσεις κατὰ τὰς ὁποίας αἱ συνήθεις ἀκτινοβολίαι ἔστω καὶ εἰς μεγάλας δόσεις δὲν ἔδιδον ἀποτελέσματα.

Ἡ νέα μέθοδος ἐφηρμόσθη εἰς περιωρισμένον ἀριθμὸν ἀσθενῶν τοῦ Νοσοκομείου τῆς Νέας Ὑόρκης καὶ εὑρέθη ἀποτελεσματική Ὡς ἐδήλωσεν ὁ Δρ. Νίκσον ὁ χρησιμοποιῶν τὴν ἀκτινοβολίαν ἰατρὸς διαθέτει σήμερον ἓν ὄργανον τὸ ὁποῖον παρέχει ἀμέσως μεγάλας ὑποσχέσεις παροχῆς καλυτέρας βοηθείας εἰς τοὺς καρκινοπαθεῖς».

Οἱ ραδιοβιολόγοι οἱ παρακολουθοῦντες τὰς ἐργασίας τοῦ Συνεδρίου ἐξεφράσθησαν λίαν ἐνθουσιωδῶς διὰ τὴν νέαν μέθοδον καὶ προβλέπουν ὅτι αὕτη θὰ αὐξήσῃ κατὰ πολὺ τὴν ἀποτελεσματικότητα τῆς δι' ἀκτινοβολιῶν θεραπείαν τοῦ καρκίνου. Ἡ νέα θεραπεία δὲν προβλέπεται ὅτι θὰ εἶναι ἀποτελεσματικὴ ἐναντίον ὅλων τῶν τύπων τοῦ καρκίνου ἢ εἰς περιπτώσεις κατὰ τὰς ὁποίας ὁ καρκίνος θὰ εὑρίσκεται εἰς περιοχὰς τοῦ σώματος εἰς τὰς ὁποίας εἶναι δύσκολον νὰ φθάσουν αἱ ἀκτινοβολίαι. Ἡ μέθοδος συμπληρώνει τὰς συνθήκας ἀκτινοβολίας, τὰς χειρουργικὰς ἐπεμβάσεις καὶ τὴν διὰ φαρμάκων θεραπείαν αἱ ὁποῖαι θεωροῦνται ὡς αἱ κανονικαὶ μέθοδοι καταπολεμήσεως τοῦ καρκίνου Ἐπίσης ὁ Δρ. Νίκσον προσέθεσεν ὅτι ἡ νέα θεραπεία θὰ πρέπει νὰ εἶναι ἀποτελεσματικὴ ἐναντίον τῶν προχωρημένων καρκίνων οἱ ὁποῖοι ἀνθίστανται εἰς μεγάλας δόσεις ἀκτινοβολίας.

«Εὑρισκόμεθα εἰς τὸ πρόθυρα μιᾶς νέας ἐπιστημονικῆς ἐποχῆς εἰς τὴν θεραπείαν δι' ἀκτινοβολίας ἡ ὁποία παρέχει πολὺ μεγάλας ὑποσχέσεις διὰ τὸ μέλλον».

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος Στανοῦ Χαλκιδικῆς διακηρύττει ὅτι: δυνάμει τῆς ὑπ' ἀριθμ. 15]61 ἀποφάσεως τοῦ κοινοτικοῦ συμβουλίου ἐγκριθείσης διὰ τῆς ὑπ' ἀριθμ. 2042ρ]61 τοιαύτης Νομαρχίας Χαλκιδικῆς τὴν 15ην τοῦ μηνὸς Ὁ τωβριου τοῦ ἔτους 1961 ἡμέραν Κυριακὴν καὶ ὥραν 10—12 π.μ καὶ ἐν τῷ κοινοτικῷ γραφείῳ ἐνεργηθήσεται πλειοδοτικὴ δημοπρασία διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἐνοικιαστοῦ τοῦ βοσκοτόπου «"Αγναντος» διὰ τὴν βοσκὴν αἰγῶν καὶ διὰ τὴν χειμερινὴν περίοδον 1961—62

Ὡς πρώτη προσφορὰ ὁρίζεται τὸ ποσὸν τῶν δραχ 6 000.

Διὰ νὰ γίνῃ τις δεκτὸς εἰς τὴν δημοπρασίαν ὀφείλει νὰ προσκομίσῃ ἐνώπιον τῆς ἐπιτροπῆς γραμμάτιον συστάσεως παρακαταθήκης δρχ. 1000 ὡς καὶ ἀξιόχρεον ἐγγυητήν.

Οἱ ὅροι εἶναι κατατεθειμένοι εἰς τὸ γραφεῖον τῆς κοινότητος Στανοῦ καὶ τῆς Νομαρχίας Χαλκιδικῆς ἔνθα οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν αὐτῶν κατὰ τὰς ἐργασίμους ἡμέρας καὶ ὥρας.

Ἐν Στανῷ τῇ 20—10—61

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος
ΔΗΜ. ΧΑΣΙΩΤΗΣ

ΕΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΕ
ΣΤΕΦΑΝΟΥ Α. ΚΟΤΣΙΑΝΟΥ
Δικηγόρου, τ. Βουλευτοῦ
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΑΓΝΩΣΤΟΙ ΣΕΛΙΔΕΣ
ΤΗΣ ΙΣΤΟΡΙΑΣ ΤΟΥ
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ
Πρόλογος—Γεωγραφικὴ θέσις—Ἀρχαία Γεωγραφία—Ὀνομασία—Ἡ ἐκκλησία του—Πολύγυρος, ἕδρα Μητροπόλεως Κασσανδρείας—Λίγες ματιὲς στὴν Ἱστορία τῶν Σχολείων—Γεώργιος Χρυσίδης—Κληροδοτήματα Παυλίδη καὶ Φραντζῆ—Ποῖοι ἐδίδαξαν—Πολύγυρος, ἕδρα Δημοσίων Ἀρχῶν—Πῶς εἶδαν τὸν Πολύγυρο διάφοροι περιηγητὲς—Πῶς ἦταν ὁ Πολύγυρος στὰ 1793 καὶ στὰ 1869—Ἡ συμμετοχὴ τοῦ Πολυγύρου στοὺς ἀγῶνες τῆς Χαλκιδικῆς γιὰ τὴν ἐλευθερία—Ἐπίλογος.
ΤΙΜΗ ΔΡΑΧΜ. 20

ΣΧΟΛΙΚΑ
ΕΠΟΠΤΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ
ΦΥΣ. ΠΕΙΡΑΜΑΤΙΚΗΣ & ΧΗΜΕΙΑΣ
ΔΙΑΡΚΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ
ΝΙΚ. ΚΑΝΤΖΟΣ
ΕΓΝΑΤΙΑ 122 ΘΕΣ)ΝΙΚΗ Τηλ. 79714
ΖΗΤΗΣΑΤΕ ΜΑΣ ΤΙΜΟΚΑΤΑΛΟΓΟΥΣ
ΕΥΚΟΛΙΑΙ ΠΛΗΡΩΜΗΣ

ΕΚΡΙΖΩΣΙΣ ΚΑΠΝΟΣΤΕΛΕΧΩΝ

Ὁ περονόσπορος τοῦ καπνοῦ, ὑπάρχει πλέον εἰς τὴν χώραν μας καὶ ἀναλόγως μὲ τὶς καιρικὲς συνθῆκες καὶ τὰ μέτρα τὰ ὁποῖα θὰ λαμβάνωνται κάθε χρόνο γιὰ τὴν καταπολέμησίν του, θὰ ἐμφανίζεται σὲ μικρὴ ἢ σὲ μεγάλη ἔκτασι προκαλῶντας μεγάλες ἢ μικρὲς ζημίες.

Κατὰ τὴν ἐφετεινὴν καπνικὴν περίοδον, χῶρες τῆς Εὐρώπης ὅπως ἡ Γαλλία καὶ ἡ Ἰταλία ποὺ εἶχαν 2ετῆ πεῖραν τῆς ἀσθενείας, ἀρτιωτέραν ὀργάνωσιν καὶ πλουσιώτατα μέσα, τὰ ὁποῖα μάλιστα αἱ ἴδιαι παρήγαγον (ὅπως τὰ φάρμακα, οἱ ψεκαστῆρες κλπ.) ὑπέστησαν σοβαρωτάτας ζημίας καὶ ἕνα πολὺ μεγάλο μέρος τῆς παραγωνῆς των θεωρεῖται οἰκονομικῶς ὅτι κατεστράφη.

Μεγάλην εὐθύνην, ἐπὶ τοῦ προκειμένου φέρουν καὶ οἱ παραγωγοὶ τῶν ἀνωτέρω χωρῶν, οἱ ὁποῖοι δὲν συνεμορφώθησαν πλήρως εἰς τὰς συστάσεις τῶν ἁρμοδίων. Συγκεκριμένως οἱ παραγωγοὶ ἐπαράχωναν προχείρως μὲ τὸ ὄργωμα τὰ στελέχη τῶν φυτῶν ὅπου διεχειμασε ὁ περονόσπορος καὶ ἐνεφανίσθη ἀμέσως τὴν ἄνοιξιν ὑπὸ βαρείαν μορφὴν εἰς ὅλα τὰ φυτώρια μὲ ἀποτέλεσμα τὴν μεταφύτευσιν εἰς τοὺς ἀγροὺς νεαρῶν καπνοφύτων τὰ ὁποῖα εἶχαν τὴν ἀσθένεια ἀπὸ τὰ φυτώρια καὶ τὰ ὁποῖα ὅπως ἦτο φυσικόν, κατεστράφησαν κατὰ τὸ μεγαλύτερον ποσοστόν των.

Γιὰ ν' ἀποφύγωμε λοιπόν, τὸν ἀνωτέρω κίνδυνον εἶναι ἀπολύτως ἀναγκαῖον, μετὰ ἀπὸ τὴν συλλογὴν τῶν φύλλων τοῦ καπνοῦ καὶ ἐντὸς τῶν τασσομένων ὑπὸ τῆς ἀποφάσεως τοῦ κ. Νομάρχου προθεσμίας νὰ ξερριζώσουμε τὰ καπνοστελέχη καὶ νὰ τὰ βγάλωμε ἔξω ἀπὸ τὸν ἀγρὸν σὲ μικροὺς σωρούς.

Τὸ ξερρίζωμα μπορεῖ νὰ γίνῃ καὶ ὕστερα ἀπὸ ἕνα ὄργωμα, ἀλλὰ μὲ τὴν προϋπόθεσιν ὅτι ὁ παραγωγὸς ὑποχρεοῦται νὰ συγκεντρώσῃ κατόπιν τὰ ἐκριζωθέντα στελέχη εἰς μικροὺς σωροὺς ἔξω ἀπὸ τὸ χωράφι. Διαφορετικὰ ὁ περονόσπορος θὰ προσβάλῃ τὰ φύλλα τῆς δευτέρας γενεᾶς (φυλλίζια) ὅπου θὰ ξεχειμωνιάσῃ γιὰ νὰ προσβάλῃ τὰ καπνοσπορεῖα κατὰ τὴν ἑπομένη ἄνοιξι καὶ ἀργότερα τὶς καπνοφυτεῖες

Ὁ νόμος προβλέπει γιὰ τοὺς παραβάτες πολὺ σύστηρὲς τιμωρίες (ἀφαίρεσις ἀδείας καπνοκαλλιεργείας χρηματικὸν πρόστιμον κ.λ.π.)

ΒΑΣ. ΑΡΓΥΡΟΠΟΥΛΟΣ
γεωπόνος

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Τὸ Ὑπουργεῖον Ἐσωτερικῶν, ἀνεκοίνωσεν διὰ τῆς ὑπ' ἀρίθμ. 90302]ἔγκ. 311]27)9)61 ἐγκυκλίου διαταγῆς του ὅτι αἱ διατάξεις τῆς ἐκλογικῆς νομοθεσίας, περὶ ἀπαγορεύσεως χορηγήσεως κανονικῶν ἀδειῶν εἰς τοὺς δημοσίους ὑπαλλήλους κατὰ τὴν περίοδον τῶν ἐκλογῶν, ἰσχύουσι καὶ ἐπὶ τῶν ὑπαλλήλων τῶν Νομικῶν προσώπων δημοσίου δικαίου.

Κατόπιν τοῦτου ἀπαγορεύεται ἡ χορήγησις πάσης κανονικῆς ἀδείας ἀπουσίας εἰς ὑπαλλήλους νομικῶν προσώπων δημοσίου δικαίου κατὰ τὰς τριάκοντα ἡμέρας πρὸ τῆς ὡρισμένης διὰ τὴν ψηφοφορίαν συνυπολογιζομένης.

Αἱ τυχὸν πρότερον χορηγηθεῖσαι τοιαῦται θεωροῦνται ἀνακεκλημέναι αὐτοδικαίως ἄνευ ἐκδόσεως ἀποφάσεως τῆς ἁρμοδίας ἀρχῆς, ὑποχρεουμένων τῶν ἐχόντων αὐτὰς προσώπων νὰ εὑρεθῶσιν εἰς τὰς θέσεις των ἄνευ εἰδοποιήσεώς τινος.

Πολύγυρος 11—10—1961

Ἐκ τῆς Νομαρχίας

ΜΙΑ ΚΡΙΤΙΚΗ ΔΙΑ ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΝ ΤΟΥ κ. ΚΟΤΣΙΑΝΟΥ

Εἰς τὴν μεγάλην καὶ ἔγκριτον ἐφημερίδα τῆς Θεσσαλονίκης «Ἑλληνικὸς Βορρᾶς» κατεχωρήθη διὰ τὸ ἐσχάτως κυκλοφορῆσαν βιβλίον τοῦ κ. Στεφ. Κοτσιάνου «Πολύγυρος—Ἄγνωστοι Σελίδες τῆς Ἱστορίας του» ἡ ἀκόλουθος κριτική:

«Ἕνα κομψὸ καὶ φροντισμένο τόμο, ὁ δικηγόρος καὶ πρώην βουλευτὴς Χαλκιδικῆς κ. Στέφανος Ἀθ. Κότσιανος ἐξέδωσε μιὰ παληότερη διάλεξί του σχετικὰ μὲ τὴν ἱστορία τοῦ Πολυγύρου.

Τὸ βιβλίο ἔχει τὸν τίτλο «Πολύγυρος—ἄγνωστες σελίδες τῆς ἱστορίας του» καὶ μαρτυρεῖ τὴν ἄπειρη στοργὴ ποὺ ἔχει γιὰ τὸ θέμα του ὁ «πονήσας» ποὺ εἶναι κι' ὁ ἴδιος ἕνα ἀπὸ τὰ ἐξέχοντα τέκνα τῆς Χαλκιδικῆς. Ἡ ἀπειρία τῶν στοιχείων ποὺ μερικὰ ἀπ' αὐτὰ ἦταν ἄγνωστα ἡ μεθοδικὴ παράθεσι «ντοκουμέντων» ἡ ἐπιστημονικότητα ποὺ δὲν κουράζει χάρις στὸ γλαφυρὸ καὶ «εὔπεπτο» ὕφος, καὶ γενικώτερα ἡ ἔκδηλη φροντίδα τοῦ συγγραφέως νὰ παρουσιάση κάτι φροντισμένο, κάνουν τὸ διάβασμα τοῦ βιβλίου αὐτοῦ πολὺ εὐχάριστο, ὄχι μόνο γιὰ κάθε Χαλκιδικιώτη, ἀλλὰ γιὰ κάθε ἄνθρωπο ποὺ ἔχει ἱστορικὰ ἐνδιαφέροντα.

Μὲ πολλὴν μετριοφροσύνη ὁ κ Κότσιανος ἀποκαλεῖ τὸ ποίημα του πόνημα.

ΚΥΛΙΝΔΡΟΜΥΛΟΙ ΚΑΙ ΑΡΤΟΠΟΙΕΙΑ

ΑΘΗΝΑΙ 12.— Κατόπιν τῆς παραπομπῆς τοῦ Θέματος «σῖτος, ἄλευρα, ἄρτος» εἰς τὴν συσταθεῖσαν εἰδικὴν ἐπιτροπήν, ὁ ὑφυπουργὸς ἐμπορίου κ Κανελλόπουλος ἀπεφάσισεν ὅπως ἀνασταλῇ μέχρι τῆς ἐκδόσεως τοῦ σχετικοῦ πορίσματος πᾶσα χορήγησις ἀδείας ἱδρύσεως κυλινδρομύλων, μετατροπῆς πετρομύλων εἰς κυλινδρομύλους, ἡ καὶ ἱδρύσεως, ἐπεκτάσεως καὶ μετατροπῆς ἀρτοποιείων καὶ πρατηρίων ἄρτου. Ὁ κ. ὑφυπουργὸς ἀνεκοίνωσεν, ὅτι θὰ μετατρέπωνται μόνον αἱ νόμιμοι μεταβιβάσεις ἐξ ἀστικῶν σχέσεων.

Η ΠΕΡΙΘΑΛΨΙΣ ΤΟΥ Ι.Κ.Α.

ΑΘΗΝΑΙ 22 —Ἀνεκοινώθη ὅτι εἰς περιοχάς, ὅπου δὲν ὑπάρχουν ἰατροὶ τοῦ Ι. Κ Α, πρὸς ἐξυπηρέτησιν τῶν ἠσφαλισμένων τοῦ ἱδρύματος παρέχεται ἰατρικὴ περίθαλψις ὑπὸ τῶν ἰατρῶν τῶν ἀγροτικῶν καὶ κοινοτικῶν ἰατρείων, σχετικὴ δὲ συμφωνία θὰ ὑπογραφῇ μεταξὺ τοῦ ὑπουργείου προνοίας καὶ τοῦ Ι Κ.Α.

ΔΙΑΚΥΒΕΡΝΗΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΕΩΣ ΕΞ ΕΥΡΩΠΗΣ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ἡ διακυβερνητικὴ ἐπιτροπὴ μεταναστεύσεως ἐξ Εὐρώπης ἀνακοινοῖ ὅτι γίνονται δεκταὶ πρὸς ἐγγραφὴν οἰκιακὸν προσωπικὸν προοριζόμενον διὰ τὴν Αὐστραλίαν. Αἱ ὑποψήφιαι δέον νὰ εἶναι ἡλικίας 21—35 ἐτῶν, καὶ νὰ γνωρίζουν ἀνάγνωσιν καὶ γραφήν. Αὗται μετὰ τὴν προεπιλογήν των ὀφείλουν νὰ παρακολουθήσουν ἐπὶ τετράμηνον τὰ ὑπὸ τῆς ΔΕΜΕ παρεχόμενα μαθήματα ἐπαγγελματικῆς τελειοποιήσεως, ὡς καὶ μαθήματα ἀγγλικῆς γλώσσης ἐν Θεσσαλονίκη Συνεπῶς αἱ τυχὸν προερχόμεναι ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν τῆς βορείου Ἑλλάδος διὰ νὰ παρακολουθήσουν τὰ μαθήματα ταῦτα θὰ χρειασθῇ νὰ παραμείνουν διὰ τὸ ὡς ἄνω χρονικὸν διάστημα εἰς Θεσσαλονίκην.

Αἱ ἐνδιαφερόμεναι δέον ν' ἀπευθύνωνται εἰς τὰ γραφεῖα τῆς ἐπιτροπῆς ὁδὸς Ρογκότη ἀριθ. 5 Θεσσαλονίκη.

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Παρὰ τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας ἀπεφασίσθη ἡ μέσω τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης διάθεσις δανείων διὰ τὴν ἐξαγορὰν βοσκῶν ἢ δασοσκεπῶν ἐκτάσεων ἐκ μέρους τῶν δήμων καὶ κοινοτήτων.

—Ἀφίκετο τὴν παρελθοῦσαν Δευτέραν ὁ Ὑπουργὸς Βορείου Ἑλλάδος Στρατηγὸς Πιτσίκας ὑπὸ τὴν προεδρείαν του δὲ συνεκροτήθη σύσκεψις εἰς ἣν μετέσχον ὁ Νομαρχῶν κ. Τέτουλας καὶ ὁ Διοικητὴς Χωρ)κῆς κ. Καλατζῆς.

Ὁ κ. Ὑπουργὸς ἔδωσεν ὁδηγίας διὰ τὴν ὁμαλὴν καὶ ἀπρόσκοπτον διεξαγωγὴν τῶν ἐπὶ θύραι βουλευτικῶν ἐκλογῶν.

—Ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν ἐξακολουθεῖ ἡ ἀποστολὴ ἐκλογικοῦ ὑλικοῦ ὅπερ συσκευαζόμενον ὑπὸ εἰδικοῦ συνεργείου τῆς Νομαρχίας θὰ προωθηθῇ ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος εἰς τὰ 98 ἐκλογικὰ τμήματα τοῦ Νομοῦ.

—Ὑπὸ τὴν προεδρείαν τοῦ Νομαρχοῦντος κ. Στ. Τέτουλα συνῆλθε τὸ συμβούλιον τοῦ νομαρχιακοῦ συμβουλίου ὑγείας καὶ ἀσφαλίσεως ἀγροτῶν καὶ ἐπελήφθη τῆς ἐξετάσεως ὡρισμένων ὑπηρεσιακῆς φύσεως ζητημάτων.

Ὁμοίως τὸ συμβούλιον τοῦ Νομαρχιακοῦ ταμείου καὶ ἔλαβεν ἀποφάσεις ἐπὶ ἐκκρεμουσῶν ὑποθέσεων.

—Ἀνεκοινώθη ὅτι τὸ συμβούλιον αὐτοκινήτων καὶ τὸ συμβούλιον μικρᾶς βιομηχανίας θὰ ἐπιληφθῇ τῆς ἐξετάσεως θεμάτων τὴν ἑπομένην ἑβδομάδα.

—Αἱ ἐκλογαὶ τοῦ Ἰατρικοῦ Συλλόγου τῆς χώρας αἱ τινες εἶχον ὁρισθῆ διὰ τὴν 29ην τοῦ μηνὸς ἀνεβλήθησαν καθ' ὅλην τὴν χώραν λόγω τοῦ ταυτισμοῦ τῆς ἡμερομηνίας μὲ τὰς ἐπικειμένας βουλευτικὰς ἐκλογάς.

—Ὑπὸ τῆς Α.Τ.Ε. προεκηρύχθησαν διαγωνισμοὶ διὰ τὴν πρόσληψιν 10 ὑπαλλήλων διὰ τὴν τεχνικὴν ὑπηρεσίαν ἐπὶ βαθμῷ ὑπολογιστοῦ, καὶ 30 ὑπαλλήλων βοηθῶν τραπεζικῆς ὑπηρεσίας. Οἱ ἀνωτέρω διαγωνισμοὶ θὰ διενεργηθῶσιν εἰς Ἀθήνας τὴν 5—11—61 τὴν 12—11—61 καὶ 19—11—61 ἀντιστοίχως Δεκτοὶ εἰς τοὺς διαγωνισμοὺς: πτυχιούχοι ἀνωτάτων σχολῶν.

Οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ λάβωσι πληροφορίας τῶν λεπτομερειῶν, σχετικῶς μὲ τὰς ἐξετάσεις, παρὰ τῶν κατὰ τόπους ὑποκαταστημάτων τῆς Α Τ.Ε.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ἡ σχολικὴ ἐφορεία τοῦ Δημοτικοῦ Σχολείου Στανοῦ Χαλκιδικῆς προκηρύσσει διὰ τὴν 21—10—1961 ἡμέραν Σάββατον καὶ ὥραν 11 π.μ εἰς τὰ γραφεῖα τῆς δ)σεως τεχν. ὑπηρεσιῶν Ν. Χαλ)κῆς ἐν Πολυγύρῳ μειοδοτικὴν μυστικὴν δημοπρασίαν διὰ προσφορῶν μετ' ἐκπτώσεως ἐπὶ τοῦ τιμογογίου τῶν ἐργασιῶν ἐκτελέσεως τῶν ἐργασιῶν ἀποπερατώσεως διδακτηρίου Στανοῦ προϋπολογισμοῦ δραχ. ἑκατὸν ἑβδομήκοντα χιλιάδων (ἀρ 170.000) βάσει τῶν ὅρων τῆς ἀναλυτικῆς διακηρύξεως ἧς δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν οἱ ἐνδιαφερόμενοι παρὰ τῷ γραφείῳ τῆς σχολικῆς ἐφορείας ἐν Στανῷ καὶ παρὰ τῷ τοῖς γραφείοις τῆς δ)σεως τεχν. ὑπηρεσιῶν Ν. Χαλ)κῆς. ἐν Πολυγύρῳ Δεκτοὶ ἐργολάβοι δημοσίων ἔργων πάσης τάξεως δι' ἔργα οἰκοδομικά.

Ἐν Στανῷ τῇ 13—10—1961
Ὁ πρόεδρος σχολ. ἐφορείας
ΑΣΤ. ΜΟΣΧΟΠΟΥΛΟΣ

ΑΠΩΛΕΣΘΗ: ἐξάρτημα κυνηγετικοῦ ὅπλου (πάτια) ἀπὸ Πολυγύρου μόχρις Πασσᾶ—Πηγάδι καὶ ἐπὶ τῆς δημοσίας ὁδοῦ Παρακαλεῖται ὁ εὑρὼν ὅπως τὴν παραδώσῃ εἰς τὰ γραφεῖα μας καὶ ἀμοιφθῇ τιμῆς.

ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ Ι. Κ. Α.

Ἐν Στρατωνίῳ τῇ 9—18—61
Πρὸς
Τὴν Ἐφημερίδα
«Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς»
Πολύγυρον

Κύριε Διευθυντά,

Ἐπὶ τοῦ εἰς τὸ φύλλον τῆς 8—10—61 ὑμετέρας ἐφημερίδος δημοσιευθέντος σχολίου ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἡ Πνευμονοκονίασις», ἔχομεν τὴν τιμὴν νὰ γνωρίσωμεν εἰς ὑμᾶς τὰ κάτωθι:

Ἀπὸ τῆς ἐπεκτάσεως τοῦ κλάδου συντάξεως τοῦ Ι.Κ.Α. εἰς τὴν περιοχὴν Στρατωνίου Στρατονίκης κατόπιν τῆς εἰςτὸ Ι Κ.Α συνχωνεύσεως τοῦ τ. Ταμείου Μεταλλευτῶν (1—6—1956), τὸ Ὑποκ)μὰ μας παρέπεμψεν ἅπαντας τοὺς προσβληθέντας ὑπὸ τῆς «πνευμονοκονιάσεως» μεταλλωρύχους τῶν «Μεταλλείων Κασσάνδρας» εἰς τὰς Ὑγειονομικὰς Ἐπιτροπὰς τοῦ Περ)κοῦ Ὑποκ)τος Ι.Κ.Α. Θεσ)νίκης καὶ εἰς τοὺς κριθέντας ἀναπήρους 150 περίπου ἐξ αὐτῶν ἀπενεμήθη ἄνευ προϋποθέσεων, σύνταξις ἀναπηρίας ἢ ἐπίδομα ἀναπροσαρμογῆς, τὸ ποσὸν τῆς ὁποίας ὑπερβαίνει τὰς 2.500 δραχμὰς μηνιαίως.

Κατόπιν ἀναφορῶν τοῦ Ὑποκ)τὸς μας πρὸς τὴν διοίκησιν ἡμῶν, συνεκροτήθη ἐπιτροπὴ ἐξ εἰδικῶν ἐπιστημόνων τοῦ Ὑπουργείου Ἐργασίας καὶ τοῦ Ι.Κ.Α. ἥτις ἐπεσκέφθη ἤδη τοὺς τόπους ἐργασίας τῶν μεταλλωρύχων τῶν «Μεταλλείων Κασσάνδρας» καὶ θὰ ὑποδείξῃ προσεχῶς μέτρα διὰ τὴν προστασίαν τῶν εἰς τὰς ὑπογείους ἐργασίας τῶν ἀνωτέρω μεταλλείων ἐργαζομένων.

Ἤδη, κατόπιν σχετικῆς ὑποδείξεως τῆς ἐν λόγῳ ἐπιτροπῆς καὶ διὰ τὴν προστασίαν τῶν εἰς τὰς ὑπογείους ἐργασίας τῶν ἀνωτέρω μεταλλείων ἐργαζομένων.

Ἤδη, κατόπιν σχετικῆς ὑποδείξεως τῆς ἐν λόγῳ ἐπιτροπῆς καὶ διὰ τὴν προστασίαν τῆς ὑγείας καὶ τῆς ζωῆς τῶν μεταλλωρύχων τῶν «Μεταλλείων Κασσάνδρας» διενεργεῖται ὁμαδικὴ ἀκτινογράφησις τούτων ὑπὸ εἰδικῆς μονάδος (συνεργείου) τοῦ μετὰ τοῦ Ι.Κ.Α. συμβεβλημένου Ἰνστιτούτου Ἐρεύνης Νοσημάτων Θώρακος Ι Ε.Ν Θ ἥτις μετακινηθεῖσα ἐξ Ἀθηνῶν, ἐγκαταστάθη εἰς τὸ ἐργοτάξιον τοῦ Μαδέμ—Λάκκου ἀπὸ τῆς 7—10—61 καὶ θὰ παραμείνῃ ἐπὶ 10ημερον, ἵνα προβῇ εἰς ἀκτινογράφησιν ἁπάντων τῶν ἀπασχολουμένων εἰς τὰ ὑπόγεια ἔργα μεταλλωρύχων τῶν ἀνωτέρω Μεταλλείων.

Μετὰ τιμῆς
Ὁ διευθυντὴς
Δ. ΑΡΤΑΚΙΑΝΟΣ

ΣΗΜ ΦΩΝΗΣ

Εὐχαρίστως δημοσιεύομεν τὴν ἀνωτέρω ἀπάντησιν ἐπὶ τοῦ σχολίου μας ἐπὶ τοῦ σοβαρωτάτου ζητήματος τῆς πνευμονοκονιάσεως, ὅπερ συνετάγη πρὸ τῆς πραγματοποιήσεως τῆς συστηματικῆς ἀκτινογραφήσεως τῶν ἐργατῶν. Καὶ εὐχόμεθα ὅπως τὸ θέμα τοῦτο ἐξακολουθήσουν οἱ ἁρμόδιοι ν' ἀντιμετωπίζωσι μετὰ τῆς ἰδιαιτέρας σημασίας, ἣν παρουσιάζει.

ΑΙ ΔΑΠΑΝΑΙ ΔΑΚΟΚΤΟΝΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ 13.—Διὰ κοινῆς πράξεως τῶν ὑπουργῶν γεωργίας καὶ οἰκονομικῶν, καθωρίσθη διὰ τὸ ἐλαιοπαραγωγικὸν ἔτος 1961 ἕως 1962, ἤτοι ἀπὸ 1ης Ὀκτωβρίου 1961 μέχρι 30ῆς Σεπτεμβρίου 1962, ἡ εἰσφορὰ διὰ τὴν κάλυψιν τῶν δαπανῶν δακοκτονίας ὡς κατωτέρω, κατὰ χιλιόγραμμον παραγομένου ἐλαιολάδου ἐπὶ τῆς ἀξίας τῶν ὑπὸ τῶν παραγωγῶν χονδρικῶς πωλουμένου ἐλαιοκάρπου καὶ βρωσίμων ἐλαιῶν, τῶν παραγομένων εἰς περιοχὰς εἰς ἃς κατὰ νόμον ἐνεργεῖται κατὰ τὸ τρέχον ἔτος καταπολέμησις τοῦ δάκου διὰ τῶν ταμείων προστασίας ἐλαιοπαραγωγῆς: α) Κατὰ χιλιόγραμμον παραγομένου ἐλαιολάδου εἰς δραχ. 0 40 καὶ β) ἐπὶ τῆς ἀξίας πωλουμένου ἐλαιοκάρπου καὶ βρωσίμων ἐλαιῶν εἰς 2 ο)ο

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΑ

Τὸ κοινοτικὸν συμβούλιον Βάβδου, τὸ προσωπικὸν τοῦ δημοτ. σχολείου Βάβδου, καὶ ἡ μήτηρ Ἑλένη χήρα Γεωργίου Πέγιου, ἐκφράζουν τὰς θερμὰς των εὐχαριστίας πρὸς τὸν ἀξιότιμον διευθυντὴν τῶν μεταλλείων Βάβδου κ ΧΑΟΥΜΠΟΛΤ ΒΕΡΝΕΡ, ὅστις διὰ τῆς συγκινητικῆς του χειρονομίας, ἀνέλαβεν τὴν ἀντιμετώπισιν τῶν ἐξόδων σπουδῶν καὶ διατροφῆς εἰς τὸ γυμνάσιον Πολυγύρου τῆς ἀριστευσάσης ὀρφανῆς μαθητρίας Χριστινας Πέγιου

Ἡ χειρονομία τοῦ κ. Διευθυντοῦ ἔσχεν συγκινητικὴν ἀπήχησιν μεταξὺ τῶν κατοίκων.

Βάβδος 10—10—1961
Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος
ΑΘ ΚΑΡΑΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ

—Ἡ σχολικὴ ἐφορεία Στρατωνίου θεωρεῖ ὑποχρέωσίν της νὰ ἐκφράσῃ καὶ δημοσία τὰς εὐχαριστίας της πρὸς τὸν πολιτικὸν μηχανικὸν κ. Γεώργ. Παπαργυρίου διὰ τὸ μέγα ἐνδιαφέρον τὸ ὁποῖον ἐπέδειξε καὶ τὰς ὑπηρεσίας του ἅτινας προσέφερεν ἄνευ ἀμοιβῆς διὰ τὴν κατασκευὴν τοῦ τοίχου ἀντιστηρίξεως τοῦ γυμναστηρίου τοῦ δημοτικοῦ σχολείου Στρατωνίου καὶ γενικὰ διὰ τὴν ἐπίβλεψιν τοῦ ὅλου ἔργου

Ἡ Σχολ. Ἐφορεία Στρατωνίου

Η ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΕΛΑΙΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ 13 —Ὁ ὑφυπουργὸς ἐμπορίου ἀνεκοίνωσεν ὅτι ἐντὸς τῶν ἡμερῶν θὰ ὑπογραφῇ ἡ σύμβασις τοῦ δημοσίου μετὰ τῆς «Ἐλαιουργικῆς» διὰ τὴν ἀνάληψιν ὑπὸ τῆς τελευταίας τῆς συγκεντρώσεως τοῦ ἐλαιολάδου ἡ ὁποία θὰ ἀρχίσῃ ὁπωσδήποτε.

Κατὰ τὰς ὑπαρχούσας ἐνδείξεις ἡ ἐφετεινὴ ἐσοδεία τοῦ ἐλαιολάδου προμηνύεται ἐξαιρετικῶς ὑψηλὴ ὡς ἐκ τούτου καθίσταται ἀπαραίτητος ἡ λῆψις διαφόρων μέτρων πρὸς συγκράτησιν τῆς τιμῆς του εἰς τὰ παραγωγικὰ κέντρα. Ὡς πρῶτον μέτρον θεωρεῖται ἡ ἐφαρμοζομένη ἤδη διάθεσις κρατικοῦ σπορελαίου τοῖς μετρητοῖς, θὰ ἐπακολουθήσῃ δὲ ἐντὸς τῶν ἡμερῶν ἡ διακοπὴ τῆς παρασκευῆς καὶ διαθέσεως ὑπὸ τοῦ δημοσίου μίγματος σπορελαίου καὶ ἐλαιολάδου.

"ΠΡΟΒΙΜΙ,,

ΑΙ ΑΠΟΔΟΤΙΚΩΤΕΡΑΙ
ΚΑΙ ΠΑΣΙΓΝΩΣΤΟΙ
ΠΤΗΝΟ - ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΑΙ

Ἡ Μακεδονικὴ Βιομηχανία πτηνο—κτηνοτροφῶν «ΠΡΟΒΙΜΙ» ζητεῖ ἀντιπροσώπους εἰς τὰς ἐπαρχίας Μακεδονίας—Θράκης. Γράψατε: ΠΡΟΒΙΜΙ, Σοφοῦς 4 (Βαρδάρι) Θεσσαλονίκην.

ΟΙ ΠΥΡΚΑΪΕΣ ΣΤΑ ΔΑΣΗ ΤΗΣ ΚΑΣΣΑΝΔΡΑΣ

Κανένα κακκὸ δὲν μπορεῖ νὰ ἐξαληφθῇ, ὅλα θὰ ὑπάρχουν ἐφ' ὅσον θὰ ὑπάρχῃ Ζωή. Καὶ θὰ δρᾷ κάθε κακκὸ στὴ ζωὴ μας ἀπὸ μᾶς τοὺς ἴδιους εἴτε ἀπὸ ἀμέλεια εἴτε ἀπὸ διεστραμένους συνανθρώπους μας.

Πρὸς μείωσιν ὅμως κάθε κακκοῦ ὁ ἄνθρωπος ἐμελέτησεν τὸν τρόπο τῆς ἐξουδετερώσεως του ἤ τοῦ περιορισμοῦ του εἰς ἐλάχιστον.

Θέμα μας εἶναι ἡ χθεσινὴ πυρκαϊὰ ἡ ὁποῖα κατέστρεψε ἕνα ὑπέροχο δάσος πολλῶν χιλιάδων στρεμμάτων ἀπὸ τὰ ἐναπομείναντα στὴν ὡραία μας Κασσάνδρα. Προσπάθειες ἐγένοντο τόσο ἀπὸ τὶς διάφορες ὑπηρεσίες ἰδίως, ἀπὸ τὴ Χωρ)κὴ ποὺ θεωροῦμαι ἰδιαίτερη ὑποχρέωση νὰ τὸ τονίσωμεν στὴ προκειμένη περίπτωση διότι κατέβαλλε κόπους καὶ πέραν τῶν δυνάμεων της. ὅσο καὶ ἀπὸ τὸ κόσμο.

Ἡ δασικὴ ὑπηρεσία παροῦσα ἀπὸ τὴ πρώτη στιγμὴ στὸ τόπο τῆς καταστροφῆς δὲν ὑστέρησε σὲ ἄκαρπες τὴ στιγμὴ αὐτὴ συμβουλὲς καὶ σὲ θεαματικὲς ὑστερικὲς φωνὲς—Ἀδυναμία χρησιμοποιήσεως τῶν προστεξάντων. θεαταὶ τοῦ κακκοῦ, ποὺ συνεχίζετο μέχρι τέρματος Ἀὲρα ἀντίθετο ζητούσαμε ἡ βροχὴ θαυματουργὴ ἄλλως, φθάναμε στὴ θάλασσα ποὺ θέλοντας καὶ μὴ θὰ τελείωνε.

Εὐτύχημα ποὺ στὴ ραχοκαλιὰ τοῦ Δάσους ὑπήρχε ἕνας τσακαλόδρομος ποὺ ἔσωσε μιὰ ἔκταση δεκαπλασία τῆς καταστραφείσης.

Ἕνας τσακαλόδρομος ναί ἔσωσε δεκάδες χιλιάδων στρεμμάτων δάσους καὶ λοιπῶν ἀγροτικῶν περιουσιῶν ἀνυπολογίστου ἀξίας. Καὶ γεννᾶται τὸ ἐρώτημα ἐὰν εἰς τὸ κεὲν δάσος ὑπῆρχαν ζῶνες δὲν θὰ γλύτωνε τὸ καταστραφέν; ἀσφαλῶς ναὶ καὶ ἡ ζημία θὰ ἦταν μικρή, ἐλαχίστη!

Ποιὸς ὅμως θὰ ἀνελάμβανε τὴν εὐγενῆ καὶ σωτήριαν αὐτὴν ἐνέργειαν πρὸς ἀποφυγὴν ἀνυπολογίστων ζημιῶν εἰς τὸ ὡραῖον αὐτὸ τόπον ποὺ εἶναι εὐλογία Θεοῦ καὶ ἀδιαφορία τοῦ Κράτους: Μόνον ἡ δασικὴ ὑπηρεσία ὡς ἁρμοδία, ἔχουσα ἀποστολὴν προστασίας καὶ διαφυλάξως τοῦ πρασίνου.

Ὑπάρχει ὅμως φυσικὴ ὑπηρεσία;

Ὑπάρχει καὶ δὲν ὑπάρχει.

Ὑπάρχει δασαρχεῖον Β'. τάξεως μὲ δασάρχην 4ῳ βαθμῷ. Χρόνια τώρα θρονιασμένος στὸ οἴκημα τοῦ δασαρχείου διαβιοῖ ὡς ἄριστος οἰκογενειάρχης καὶ καλὸς ἄνθρωπος Ὡς δασάρχης ὅμως ἅς μᾶς ἐπιτραπῇ ἐνεκόπισε τὴν ἀποστολήν του καὶ τὴν δράσιν του σὲ μικρομηνύσεις, παρανομούντων διότι ἔκοψαν ἕνα κλωνάρι πεῦκο γιὰ μαντρὶ ἢ ἐκχέρσωσαν ἕνα τετραγωνικὸ μέτρο ἔκταση σὲ ἀκροχωραφιὲς ἢ ἔχει ἕνας δέκα κατσίκες παραπάνω ἀπὸ τὴν σοφὴ δασική του ἀστινομικὴ διάταξη.

Καλὴ καὶ ἡ δρᾶσις αὐτή, ἀλλὰ ἕνας προϊστάμενος ἑνὸς δασαρχείου μικροῦ μὲ μεγάλο βαθμὸ αὐτὸς τί ἔκαμε γιὰ τὴ προστασία τοῦ πρασίνου τοῦ ὡραίου οὐτοῦ τόπου; Τίποτε!!!!

Τί μποροῦσε νὰ κάνῃ; Ἐλάχιστα, ἀλλὰ πολλὰ γιὰ νὰ περιορίζεται κάθε κακκὸ τυχαῖο ἢ κακκοῦ ἀνθρώπου.

Ἡ ὡραία Κασσάνδρα μὲ τὸ ἥμερο καὶ ἀπαλὸ πράσινο μὲ τὰ χωματόβουνα της μποροῦσε μὲ μιὰ δαπάνη 500 000 δρχ. νὰ γίνῃ μιὰ μελετημένη πρασινοῦπολις σὲ τετράγωνα ἄπειρα μὲ δυὸ μπουλτόζες καὶ νὰ σωθῇ ἀπὸ τὸν μόνιμον ἐφιάλτην τῆς ὁλικῆς καταστροφῆς. Προσέφερε ἡ Κασσάνδρα πολλὰ ἑκατομμύρια στὸ περίφημο ταμεῖο γεωργίας κτηνοτροφίας καὶ δυσῶν τὸν ἀνεξάντλητον αὐτὸν τροφοδότην τῶν τεχνικῶν ἐπιδομάτων πολλῶν ἐργαζομένων καὶ μὴ ἐργαζομένων.

Δὲν εἶναι λοιπὸν δυνατὸν τὸ ταμεῖον αὐτὸ ποὺ τόσα ἔχει εἰσπράξει ἀπὸ τὸν ὡραῖο αὐτὸ τόπο νὰ διαθέσῃ ἕνα κονδύλιο γιὰ νὰ σωθῇ ὁ παράδεισος τῆς Κασσάνδρας;

Ἴσως μᾶς ποῦν ὅτι δὲν ὑπάρχει τέτοια ἔνθεσις ἢ πρότασις.

Σᾶς τὸ λέμε δὲν ὑπάρχει: γιαυτὸ ὁ ἤδη συμπαθὴς κατὰ τὰ ἄλλα δασάρχης μας δὲν ἔχει τὴν γνώμη αὐτή, ὄχι διότι θὰ καταστραφοῦν τὰ δάση μὲ τοὺς δρόμους καὶ ζῶνες ἀπὸ τοὺς τουριστὲς ὅπως πιστεύη. ἀλλὰ διότι μιὰ τέτοια πρότασις χρειάζεται μελέτη καὶ κόπους

Αὐτὸς δέ, σὰν ξένος σὲ τέτοιες φασαρίες προτιμᾶ νὰ ἀσχολεῖται μόνον μὲ τοὺς δασοφύλακας.

Χρόνια τώρα παρακαλοῦμε καὶ περιμένουμε μιὰ ἀλλαγὴ καὶ μιὰ βασικὴ πρόνοια γιὰ τὸ πράσινο μας. Ὁ δασάρχης μας δὲν θέλει νὰ καταλάβῃ. Δὲν θὰ μᾶς καταλάβουν ἐπιτέλους οἱ ἀνώτεροί του;

Ἄς ἐλπίσωμε.

ΑΣΤ. ΠΑΠΑΓΙΑΝΝΗΣ
πρόεδρος κοινοτ. Κασσάνδρας

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟΝ ΣΧΟΛ ΕΦΟΡΕΙΑΣ ΓΑΛΑΤΙΣΤΗΣ

Ἡ σχολικὴ ἐφορεία τοῦ δημ. σχολείου Γαλατίστης ἐκπροσωπευτικῆς περιφερείας Πολυγύρου θεωρεῖ ὑποχρέωσίν της νὰ ἐκφρασῃ καὶ διὰ τοῦ τύπου τὰς ἀπείρους εὐχαριστίας της πρὸς τὸ κλιμάκιον τῆς 25ης ἐπιλαρχίας ἀναγνωρίσεως τῆς ΧΧ τε θωρακισμένης μεραρχίας.

Τὸ ἀνωτέρω κλιμάκιον ἐπὶ 25 ἡμέρας εἰργάσθησαν μετὰ προθυμίας εἰς τὸ σχολεῖον μας καὶ ἐπραγματοποίησαν καὶ ἀποπεράτωσαν ἔργα τὰ ὁποῖα ἦτο ἀδύνατον νὰ πραγματοποιηθοῦν μὲ τοὺς πτωχοὺς πόρους ποὺ διαθέτει τὸ σχολικόν μας ταμεῖον.

Πραγματοποιηθεῖσαι ἐργασίαι:

1) Ἡ κατασκευὴ 8ης αἰθούσης διδασκαλίας, ἡ ἀσβεστοχρισις αὐτῆς καὶ ἑνὸς εἰσέτι μικροῦ δωματίου.

2) Ἡ ἐπισκευὴ τοῦ δαπέδου μιᾶς αἰθούσης

3) Διάφοροι ἐλαιοχρωματισμοί

3) Ὁ μερικὸς ὑδροχρωματισμὸς τοῦ διδακτηρίου ἐσωτερικῆς καὶ ἐξωτερικῆς

5) Ἡ κατασκευὴ ἑνὸς τοίχου ἀντιστηρίξεως.

6) Ὁ ἐκβραχισμὸς καὶ ἰσοπέδωσις τμήματος τῆς αὐλῆς κλπ. μικροεπισκευαὶ καὶ μικροεργασίαι.

Θὰ ἦτο μεγάλη παράληψις ἐὰν ἐπ' εὐκαιρίᾳ δὲν ἐκφράσωμεν τὰς εὐχαριστίας μας, τὴν εὐγνωμοσύνην μας κ ι τὰ συγχαρητήριά μας εἰς τοὺς Ἠλιάδην Στυλιανὸν διοικητὴν τῆς μονάδος, Ξανθάκην Νικόλαον ὑποδιοικητὴν, οἵτινες αὐτοπροσώπως παρηκολούθησαν τὰ ὡς ἄνω ἔργα καὶ ἰδίως εἰς τὴν Κυβέρνησιν ἥτις συνέλαβε τὴν ἰδέαν τῆς χρησιμοποιήσεως μονάδων στρατοῦ διὰ τὴν ἐκτέλεσιν κοινωφελῶν ἔργων

Ἐν Γαλατίστῃ τῇ 10—10—1961
Ὁ πρόεδρος τῆς σχολ ἐφορεία
ΑΡΓΥΡΙΟΣ Θ ΠΑΠΟΥΛΙΟΣ

ΤΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΧΟΡΗΓΗΣΕΩΣ ΔΑΝΕΙΩΝ ΥΠΟ ΤΗΣ Α.Τ.Ε.

ΑΘΗΝΑΙ 13 — Ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ ὑπουργοῦ συντονισμοῦ συνῆλθεν ἡ νομισματικὴ ἐπιτροπή, ἡ ὁποία, μεταξὺ ἄλλων. ἐνέκρινε τὸ ἐτήσιον πρόγραμμα χορηγήσεως δανείων ὑπὸ τῆς ΑΤΕ πρὸς τοὺς καπνοπαραγωγοὺς ἐπ' ἐνεχύρῳ τῆς ὑπὸ ἐπεξεργασίαν ἐφετεινῆς ἐσοδείας τῶν καπνῶν. Ἡ ἔναρξις τῆς χορηγήσεως τῶν δανείων θὰ γίνῃ ἀμέσως. Τὸ ποσοστὸν τοῦ δανείου, ἐπὶ τῆς ἀξίας τῶν ἐνεχυριαζομένων καπνῶν θὰ καθορισθῇ ὑπὸ τῆς ΑΤΕ. Τὰ 50)ο μέχρι 60)ο τῆς ἀξίας τῶν ἐνεχυριαζομένων καπνῶν, ἐκτιμῶνται βάσει τῶν ἐπιτευχθεισῶν μέσων τιμῶν, τὸ 1960, αἱ ὁποῖαι ἦσαν εὐνοϊκαὶ διὰ τοὺς παραγωγούς.

ΑΘΛΗΤΙΚΑ

Τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν συνηντήθησαν αἱ ποδοσφαιρικαὶ ὁμάδες ΝΙΚΗ Πολυγύρου, καὶ ΟΛΥΜΠΙΑΣ Λευκοῦ Πύργου Θεσ)νίκης ἐν τῷ γηπέδῳ τῆς πόλεώς μας. Ὁ ἀγὼν ἔληξε μὲ σκὸρ 3—1 ὑπὲρ τῆς ΝΙΚΗΣ.

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ πρόεδρος τῆς κοινότητος Λακκώματος διακηρύτει ὅτι τὴν 26ην Ὀκτωβρίου ἐξ ἡμέραν Πέμπτην καὶ ὥραν 11—12 π.μ. ἐνεργηθήσεται ἐν τοῖς γραφείοις τῆς κοινότητος μυστικὸς μειοδοτικὸς διαγωνισμὸς δι' ἐνσφ